

## CERERE DE PARTICIPARE

Către **Inspectoratul General al Poliției ,  
mun. Chișinău, mun. Chișinău, str. Tiraspol 11/1**

**Stimați domni,**

Ca urmare a anunțului de participare apărut pe siteul <https://achizitii.md> al Agenției Achizițiilor Publice, nr. **ocds-b3wdp1-MD-1677836156746** din **21.03.2023**, privind aplicarea procedurii pentru atribuirea contractului **Anvelope de vară conform necesităților Inspectoratului General al Poliției**, noi **SA „Eximotor”**, am luat cunoștință de condițiile și de cerințele expuse în documentația de atribuire și exprimăm prin prezenta interesul de a participa, în calitate de ofertant, neavând obiecții la documentația de atribuire.

Data completării 17.03.2023

Cu stimă, SA „Eximotor”



**DECLARAȚIE**  
**privind valabilitatea ofertei**

Către **Inspectoratul General al Poliției ,**  
**mun.Chîșinău, mun.Chîșinău, str.Tiraspol 11/1**

**Stimați Domni,**

Ne angajăm să menținem oferta valabilă, privind achiziționarea **privind achiziționarea**  
**Anvelopelor de vară conform necesităților Inspectoratului General al Poliției** prin procedura  
de achiziție **Licitației deschise**  
pentru o durată de **60 sasezeci** zile, respectiv până la data de **23/05/2023**, și ea va rămâne  
obligatorie pentru noi și poate fi acceptată oricând înainte de expirarea perioadei de valabilitate.

Data completării 17.03.2022

Cu stimă, SA „Eximotor”



REPUBLICA



MOLDOVA

# CERTIFICAT DE ÎNREGISTRARE

**SOCIETATEA PE ACȚIUNI "EXIMOTOR"**  
ESTE ÎNREGISTRATĂ LA CAMERA ÎNREGISTRĂRII DE STAT

*Numărul de indentificare de stat - codul fiscal*  
**1002600034712**

*Data înregistrării*

**12.06.1995**

*Data eliberării*

**20.01.2005**

**Iovu Galina, registrator de stat**

*Funcția, numele, prenumele persoanei  
care a eliberat certificatul*

*G. Iovu*  
semnatura

**MD 0011311**



**FORMULARUL STANDARD AL DOCUMENTULUI UNIC  
DE ACHIZIȚII EUROPEAN**

1. Documentul unic de achiziții europene, (în continuare, DUAЕ) este o declarație pe proprie răspundere, prin care operatorul economic confirmă îndeplinirea criteriilor de calificare și selecție necesare în cadrul procedurilor de achiziție publică în Republica Moldova.
2. Formularul este completat, semnat electronic și transmis autorității contractante la depunerea ofertei.
3. Un DUAЕ depus de către operatorul economic în cadrul unei proceduri de achiziție publică anterioară poate fi reutilizat, cu condiția ca informațiile cuprinse în formular să fie corecte și valabile la data depunerii acestuia.
4. Ofertantul care prezintă în DUAЕ informații false sau documentele justificative prezentate nu confirmă informația indicată în documentul prezentat este exclus din procedura de achiziție publică și/sau poate răspunde conform legislației.
5. Formularul DUAЕ este constituit din 7 capitole, și anume:
  - 1) Capitolul I. Informații privind procedura de achiziție publică și autoritatea/entitatea contractantă;
  - 2) Capitolul II. Informații referitoare la operatorul economic;
  - 3) Capitolul III. Motive de excludere din cadrul procedurii de achiziție publică;
  - 4) Capitolul IV. Criteriile de calificare și selecție a operatorilor economici;
  - 5) Capitolul V. Indicații generale pentru criteriile de selecție a operatorilor economici;
  - 6) Capitolul VI. Preselecția candidaților pentru procedura de atribuire a contractului de achiziție publică;
  - 7) Capitolul VII. Declarații finale.
6. Prezentarea formularului DUAЕ la depunerea ofertei care nu este conform cu cerințele stabilite în Documentația de atribuire duce la respingerea ofertei.

**Capitolul I. Informații privind procedura de achiziție publică și autoritatea/entitatea contractantă**

*Compartimentul se completează doar de către autoritatea/entitatea contractantă.*

Cod poziție	Conținutul cerinței	Răspuns
1	2	3
<b>A. Informații despre publicare</b>		
1A.1	Numărul anunțului/invitației publicate în Buletinul achizițiilor publice, și după caz numărul anunțului publicat în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene	<i>ocds-b3wdp1-MD-1677836156746</i>

<b>B. Identitatea autorității/entității contractante</b>		
1B.1	Denumirea autorității/entității contractante	<i>Inspectoratul General al Poliției</i>
1B.2	Număr unic de identificare (IDNO) a autorității/entității contractante	<b>1013601000495</b>

## Capitolul II. Informații referitoare la operatorul economic

<b>Cod poziție</b>	<b>Conținutul cerințelor</b>	<b>Răspuns</b>
1	2	3
<b>A. Informații privind operatorul economic</b>		
2A.1	Denumirea operatorul economic	SA Eximotor
2A.2	Țara	or. Chisinau, str. Aerodromului 1/6
2A.3	Cod poștal	2005
2A.4	Oraș/Localitate	or. Chisinau
2A.5	Adresa juridică	or. Chisinau, str. Aerodromului 1/6
2A.6	Pagina web	www.Coleso.md
2A.7	Persoana sau persoanele de contact	Gonceariuc Ghenadii
2A.7.1	<i>Telefon</i>	+37369131166
2A.7.2	<i>Adresa de e-mail</i>	<a href="mailto:auto@coleso.md">auto@coleso.md</a>
2A.8	Număr unic de identificare (IDNO/IDNP)	1002600034712
2A.9	Numărul cod TVA	0603690
2A.10	Forma organizatorico-juridică a activității de antreprenariat	SOCIETATEA PE ACTIUNI
2A.11	Informație cu privire la numele acționarilor / asociaților/beneficiarului efectiv	
2A.11.1	<i>Numele acționarilor / asociaților</i>	1 (unu)
2A.11.2	<i>Numele beneficiarului efectiv (OBLIGATORIU) (beneficiar efectiv –persoana fizică ce deține sau controlează în ultimă instanță o persoană fizică sau juridică ori beneficiar al unei societăți de investiții sau administrator al societății de investiții, ori persoană în al cărei nume se desfășoară o activitate sau se realizează o tranzacție și/sau care deține, direct sau indirect, dreptul de proprietate sau controlul asupra a cel puțin 25% din acțiuni sau din dreptul de vot al persoanei juridice ori asupra bunurilor aflate în administrare fiduciară)</i>	Socolova Natalia
2A.11.3	<i>Cetățenia beneficiarului efectiv (legătură juridico-politică permanentă a persoanei fizice definite conform poziției 2A.11.2)</i>	Republica Moldova
2A.12	Operatorul economic este: <ul style="list-style-type: none"> <li>• întreprindere mică</li> <li>• întreprindere mijlocie</li> <li>• și altele</li> </ul>	întreprindere mijlocie
2A.13	În cazul în care achiziția este rezervată: operatorul economic este un atelier protejat sau o întreprindere socială, sau va asigura	

	executarea contractului în contextul programelor de angajare protejată?	Nu
2A.13.1	<i>Dacă da, care este procentul corespunzător de lucrători cu dizabilități sau defavorizați?</i>	
2A.13.2	<i>Specificați cărei sau căror categorii de lucrători cu dizabilități sau defavorizați le aparțin angajații în cauză?</i>	
2A.14	Operatorul economic participă la procedura de achiziții publice împreună cu alți operatori economici?	Nu
2A.14.1	<i>Dacă Da, precizați rolul operatorului economic în cadrul grupului (lider, responsabil cu îndeplinirea unor sarcini specifice, etc).</i>	
2A.14.2	<i>Numiți operatorii economici care participă la procedura respectivă de achiziție publică.</i>	
2A.14.3	<i>Specificați denumirea grupului participant.</i>	
<i>Notă. Dacă ați răspuns Da la întrebarea 2A.14, asigurați-vă ca operatorii economici menționați să prezinte un formular DUAЕ separat.</i>		
<b>B. Informații privind reprezentanții operatorului economic</b>		
Indicați numele persoanei (persoanelor) împuternicită (împuternicite) să îl reprezinte pe operatorul economic în scopurile prezentei proceduri de achiziție publică.		
2B.1	Nume și prenume	Gonceariuc Ghenadii
2B.2	Poziție/acționând în calitate de..	manager
2B.3	Țară	Republica Moldova
2B.4	Telefon	+37369131166
2B.5	Adresa de e-mail	<a href="mailto:auto@coleso.md">auto@coleso.md</a>
<b>C. Informații privind utilizarea capacităților altor entități</b>		
2C.1	Operatorul economic utilizează capacitățile altor entități pentru a satisface criteriile de selecție prevăzute în capitolul IV, precum și (dacă este cazul) criteriile și regulile menționate în capitolul V de mai jos?	Nu
<i>Notă. Dacă ați răspuns Da la întrebarea 2C.1, prezentați un formular DUAЕ separat care să cuprindă informațiile solicitate în secțiunile A și B din capitolul respectiv și din capitolul III pentru fiecare dintre entitățile în cauză, completat și semnat în mod corespunzător de entitățile în cauză. Atragem atenția asupra faptului că trebuie incluși, de asemenea, tehnicienii sau organismele tehnice implicate, indiferent dacă fac sau nu parte din întreprinderea operatorului economic, în special cei care răspund de controlul calității și, în cazul contractelor de achiziții publice de lucrări, tehnicienii sau organismele tehnice la care poate face apel operatorul economic în vederea executării lucrărilor. În măsura în care este relevant pentru capacitatea (capacitățile) specifică (specifice) utilizată (utilizate) de operatorul economic, includeți informațiile prevăzute în capitolele IV și V pentru fiecare dintre entitățile în cauză.</i>		

<b>D.Informații privind subcontractanții pe ale căror capacități operatorul economic se bazează</b>		
2D.1	Operatorul economic intenționează să subcontracteze vreo parte din contract cu alți operatori economici?	Nu
2D.1.1	<i>Dacă Da, enumerați subcontractanții propuși.</i>	

### Capitolul III. Motive de excludere din cadrul procedurii de achiziție publică

<b>Cod poziție</b>	<b>Conținutul cerințelor</b>	<b>Răspuns</b>
<b>A.Motive referitoare la condamnări prin hotărârea definitivă a judecătorești</b>		<b>unei instanțe</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>
3A.1	<p><b>Participare la o organizație criminală.</b> Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pronunțate printr-o hotărâre definitivă pentru participare la o organizație criminală, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?</p>	Nu
3A.2	<p><b>Corupție.</b> Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pentru corupție pronunțate printr-o hotărâre definitivă, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?</p>	Nu
3A.3	<p><b>Fraude.</b> Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de</p>	Nu

	control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pentru fraudă pronunțate printr-o hotărâre definitivă, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?	
3A.4	<p><b>Infrațiuni teroriste sau infrațiuni legate de activitățile teroriste.</b></p> <p>Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pentru infrațiuni teroriste sau infrațiuni legate de activități teroriste, pronunțate printr-o hotărâre definitivă, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?</p>	Nu
3A.5	<p><b>Spălare de bani sau finanțarea terorismului.</b></p> <p>Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pentru infrațiuni teroriste sau infrațiuni legate de activități teroriste, pronunțate printr-o hotărâre definitivă, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?</p>	Nu
3A.6	<p><b>Exploatarea prin muncă a copiilor și alte forme de trafic de persoane.</b></p> <p>Operatorul economic însuși sau orice persoană care este membru al organismului de administrare, de conducere sau de supraveghere al acestuia sau care are putere de reprezentare, de decizie sau de control în cadrul acestuia a făcut obiectul unei condamnări pronunțate printr-o hotărâre definitivă pentru exploatare prin muncă a copiilor și alte forme de trafic de persoane, printr-o condamnare pronunțată cu cel mult cinci ani în urmă sau în care continuă să se aplice o perioadă de excludere prevăzută în mod direct în condamnare?</p>	Nu
3A.7	În cazul că răspunsul este Da pentru cel puțin una	



	din întrebările 3A.1 – 3A.6, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?	
3A.7.1	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
<b>B. Motive privind plata impozitelor sau/și a contribuțiilor de asigurări sociale</b>		
	<b>Plata impozitelor</b>	
3B.1	Operatorul economic și-a onorat obligațiile cu privire la plata impozitelor, taxelor și contribuțiilor sociale în conformitate cu prevederile legale în vigoare în Republica Moldova sau în țara în care este stabilit?	Da
3B.1.1	<i>Dacă Nu, în ce mod a fost stabilită obligația cu privire la plata impozitelor, taxelor și contribuțiilor sociale?</i>	
3B.1.2	<i>În cazul în care, încălcarea cu referire la obligațiile privind plata impozitelor, taxelor și contribuțiilor sociale a fost stabilită printr-o hotărâre judecătorească sau administrativă, această decizie este definitivă?</i>	
3B.1.3	<i>În cazul în care, încălcarea cu referire la obligațiile privind plata impozitelor, taxelor și contribuțiilor sociale a fost stabilită printr-o hotărâre judecătorească sau administrativă, precizați data și numărul deciziei.</i>	
3B.2	Operatorul economic beneficiază, în condițiile legii, de eşalonarea obligațiilor de plată a impozitelor, taxelor și contribuțiilor de asigurări sociale ori de alte facilități în vederea plății acestora, inclusiv a majorărilor de întârziere (penalităților) și/sau a amenzilor?  <i>Notă: Se completează doar în cazul în care ați răspuns Nu, la întrebarea din 3B.1.</i>	Nu
3B.2.1	<i>Dacă Da, operatorul economic este în măsură să furnizeze actul privind eşalonarea obligațiilor de plată a impozitelor, taxelor și contribuțiilor de asigurări sociale ori de alte facilități în vederea plății acestora?</i>	
3B.3	Operatorul economic este în măsură să furnizeze un certificat cu privire la plata impozitelor sau să furnizeze informații privind onorarea obligațiilor fiscale?	Da
3B.4	Informațiile privind lipsa/existența restanțelor față	Adresa de internet:

	de bugetul public național sunt disponibile gratuit pentru autorități, prin accesarea unei baze de date naționale? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.	Autoritatea sau organismul emitent(ă):
		Referința exactă a documentației:
<b>C. Includerea în lista de interdicție a operatorilor economici</b>		
3C.1	Operatorul economic este înscris în lista de interdicție a operatorilor economici?	Nu
3C.1.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3C.1, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3C.1.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
<b>D. Motive legate de insolvabilitate, conflicte de interese sau abateri profesionale</b>		
	<b>Obligațiile aplicabile în domeniul mediului, muncii și asigurărilor sociale</b>	
3D.1	Operatorul economic a încălcat obligațiile în domeniul mediului în ultimii 3 ani?	Nu
3D.1.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.1, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.1.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
3D.2	Operatorul economic a încălcat obligațiile în domeniul social în ultimii 3 ani?	Nu
3D.2.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.2, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.2.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
3D.3	Operatorul economic a încălcat obligațiile în domeniul muncii în ultimii 3 ani?	Nu
3D.3.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.3, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.3.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	

	<b>Insolvabilitatea</b>	
3D.4	Operatorul economic este în situație de insolvabilitate sau de lichidare a activității antreprenoriale ca urmare a unei hotărâri judecătorești?	Nu
3D.4.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.4, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.4.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Active administrate de lichidator</b>	
3D.5	Activele operatorului economic sunt administrate de un lichidator sau de o instanță?	Nu
3D.5.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.5, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.5.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Activitățile economice sunt suspendate</b>	
3D.6	Activitățile economice ale operatorului economic sunt suspendate?	Nu
3D.6.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.6, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.6.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Acorduri cu alți operatori economici care vizează denaturarea concurenței</b>	
3D.7	Operatorul economic, în ultimii 3 ani, a încheiat acorduri cu alți operatori economici care au ca obiect denaturarea concurenței, fapt constatat prin decizie a organului abilitat în acest sens?	Nu
3D.7.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.7, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.7.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Conflict de interese</b>	
3D.8	Operatorul economic se află într-o situație de conflict de interese care nu poate fi remediată?	Nu

3D.8.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.8, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.8.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Etica profesională</b>	
3D.9	Operatorul economic a fost condamnat, în ultimii 3 ani, prin hotărâre definitivă a unei instanțe judecătorești, pentru o faptă care a adus atingere eticii profesionale sau pentru comiterea unei greșeli în materie profesională?	Nu
3D.9.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.9, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.9.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	
	<b>Integritatea</b>	
3D.10	Operatorul economic, în ultimii 3 ani, se face vinovat de o abatere profesională, care îi pune la îndoială integritatea?	Nu
3D.10.1	<i>În cazul că răspunsul este Da pentru întrebarea 3D.10, puteți furniza dovezi care să arate că măsurile luate sunt suficiente pentru a demonstra fiabilitatea, în pofida existenței unui motiv de excludere?</i>	
3D.10.2	<i>Dacă Da, descrieți aceste măsuri.</i>	

#### Capitolul IV. Criteriile de calificare și selecție a operatorilor economici

Cod poziție	Conținutul cerințelor	Răspuns
1	2	3
<b>A. Capacitatea de exercitare a activității profesionale</b>		
4A.1	Operatorul economic este în măsură să furnizeze documentul/documentele prin care se va demonstra înregistrarea acestuia?	Da
4A.1.1	<i>Dacă Da, indicați actele de înregistrare a activității antreprenoriale și genul (genurile) de activitate determinate de legislație, aferent obiectului procedurii de atribuire a contractului, în baza căreia întreprinderea are dreptul să execute</i>	<i>Extrasul din Registrul de stat al persoanelor juridice Nr16071 din 19/08/2021 (punct 2 si : Comertul cu piese si accesorii pentru autovehicule)</i>

	<i>viitorul contract de achiziție publică.</i>	
4A.1.2	<i>Actele de înregistrare a activității antreprenoriale, sunt disponibile gratuit pentru autorități dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.</i>	<i>Adresa de internet:</i>
		<i>Autoritatea sau organismul emitent(ă):</i>
		<i>Referința exactă a documentației:</i>
4A.2	Activitatea antreprenorială deține o certificare și/sau o autorizare echivalentă aferent obiectului procedurii de atribuire a contractului, în cadrul unui sistem național?	Da
4A.2.1	<i>Dacă Da, operatorul economic este în măsură să furnizeze documentul/documentele prin care se va demonstra certificarea și/sau autorizarea activității acestuia?</i>	Autorizația de funcționare Nr 6062/2019 din 23/10/2019
4A.2.3	<i>Actele privind certificarea sau autorizarea sunt disponibile gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.</i>	<i>Adresa de internet:</i>
		<i>Autoritatea sau organismul emitent(ă):</i>
		<i>Referința exactă a documentației:</i>
4A.3	Genurile de activitate, și/sau certificarea, și/sau autorizarea privind activitatea de întreprinzător, acoperă criteriile de selecție impuse de autoritatea/entitatea contractantă în anunțul/invitația de participare?	Da
<b>B. Capacitatea economică și financiară</b>		
	<b>Declarații bancare</b>	
4B.1	Operatorul economic este în măsură să furnizeze declarații bancare sau, după caz, dovezi privind asigurarea riscului profesional în conformitate cu cerințele din documentația de atribuire?	Da
4B.1.1	<i>Informația menționată la punctul 4B.1 este disponibilă gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea ei.</i>	<i>Adresa de internet:</i>
		<i>Autoritatea sau organismul emitent(ă):</i>

		<i>Referința exactă a documentației:</i>
	<b>Cifra de afaceri anuală</b> (volumul vânzărilor)	
4B.2	Operatorul economic este în măsură să demonstreze o cifră de afaceri anuală, după cum urmează:  Valoare 1 mln. Perioada 2019-2020  <i>Notă. Se completează de către autoritatea contractantă valoarea și perioada</i>	Da
4B.2.1	<i>Specificați care este cifra de afaceri anuală, conform datelor din raportul financiar.</i>	Valoarea 280 341 mii lei Anul 2020
	<b>Cifra de afaceri medie anuală</b>	
4B.3	Operatorul economic este în măsură să demonstreze o cifră medie anuală de afaceri, după cum urmează:  Valoare 1 mln Perioada 2019-2020  <i>Notă. Se completează de către autoritatea contractantă valoarea și perioada</i>	Da
4B.3.1	<i>Specificați cifra de afaceri, conform datelor din raportul financiar.</i>	Valoarea 229 090 mii lei Anul 2018 Valoarea 265 623 mii lei Anul 2019 Valoarea 280 341 mii lei Anul 2020 Valoarea medie totală 258 351.33 mii lei
	<b>Raport financiar</b>	
4B.4	Operatorul economic este în măsură să furnizeze raportul financiar înregistrat, extrase din raportul financiar?	Da
4B.5	Informațiile privind situația economică și financiară sunt disponibile gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați	Adresa de internet:  Autoritatea sau organismul emitent(ă):

	informația care ar permite verificarea.	Referința exactă a documentației:
<b>C. Capacitatea tehnică și/sau profesională</b>		
4C.1	Operatorul economic este în măsură să furnizeze documentele solicitate de către autoritatea/entitatea contractantă în anunțul de participare, care demonstrează capacitatea tehnică și/sau profesională pentru executarea viitorului contract.	Da
4C.1.1	<i>Informațiile privind capacitatea tehnică și/sau profesională sunt disponibile gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.</i>	<i>Adresa de internet:</i>
		<i>Autoritatea sau organismul emitent(ă):</i>
		<i>Referința exactă a documentației:</i>
	<b>Instalații tehnice și măsuri de asigurare a calității</b>	
4C.2	Operatorul economic este în măsură să furnizeze detalii referitoare la tehnicienii sau organismele tehnice, specificate în anunțul de participare/documentația de atribuire, pe care autoritatea/entitatea contractantă le poate solicita, în special cele responsabile de controlul calității în legătură cu acest exercițiu de achiziție publică?	Da
4C.3	Operatorul economic este în măsură să furnizeze o informație cu privire la sistemele de management și de trasabilitate utilizate în cadrul lanțului de aprovizionare?	Da
4C.3.1	<i>Informațiile sunt disponibile gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.</i>	<i>Adresa de internet:</i>
		<i>Autoritatea sau organismul emitent(ă):</i>
		<i>Referința exactă a documentației:</i>
4C.8	Indicați efectivele medii anuale de personal angajat din ultimii trei ani de activitate.	Anul 2018
		Angajați 99
		Anul 2019
		Angajați 99
		Anul 2020
		Angajați 75

<b>Numărul membrilor personalului de conducere</b>		
4C.9	Indicați numărul membrilor personalului de conducere ale operatorului economic pe parcursul ultimilor trei ani.	Anul 2018
		Persoane - una
		Anul 2019
		Persoane - una
		Anul 2020
		Persoane - una
<b>D. Standarde de protecție a mediului</b>		
4E.1	Operatorul economic este în măsură să furnizeze certificate emise de organisme independente prin care se atestă faptul că operatorul economic respectă standardele de protecție a mediului, conform cerințelor stabilite în anunțul de participare și în documentația de atribuire?	
4E.2	Informațiile privind standardele de protecția mediului, sunt disponibile gratuit pentru autorități, dintr-o bază de date națională? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.	Adresa de internet:
		Autoritatea sau organismul emitent(ă):
		Referința exactă a documentației:

## Capitolul V. Indicații generale pentru criteriile de calificare și selecție

<b>Cod poziție</b>	<b>Conținutul cerințelor</b>	<b>Răspuns</b>
<b>1</b>	<b>2</b>	<b>3</b>
<b>A. Îndeplinirea tuturor criteriilor de selecție impuse</b>		
5A.1	<p>Operatorul economic este în măsură să furnizeze în Sistemul informațional automatizat „Registrul de stat al achizițiilor publice” sau prin mijloace electronice, sau dacă e cazul, pe suport de hârtie autorității contractante: formularele, certificatele, avizele și alte documente indicate de către autoritatea/entitatea contractantă în anunțul de participare și în documentația de atribuire?</p> <p>Termen 2 zile de la solicitare.</p>	<i>Da</i>



5A.2	Informațiile care să îi permită autorității/entității contractante să obțină documentele indicate în anunțul de participare și în documentația de atribuire, sunt disponibile gratuit și direct prin accesarea unei baze de date naționale în orice stat? Dacă da, specificați informația care ar permite verificarea.	Adresa de internet:
		Autoritatea sau organismul emitent(ă):
		Referința exactă a documentației:

## Capitolul VI. Preselecția candidaților pentru procedura de atribuire a contractului de achiziție publică

*Compartimentul se solicită de către autoritatea contractantă doar în cadrul procedurilor de achiziție publică: licitația restrânsă, negociere, dialog competitiv și parteneriatul pentru inovare.*

Cod poziție	Conținutul cerințelor	Răspuns
1	2	3
<b>A. Îndeplinirea tuturor criteriilor de selecție impuse</b>		
6A.1	Operatorul economic/candidatul îndeplinește criteriile de selecție stabilite de către autoritatea contractantă în anunțul de participare și în documentația de atribuire.	
6A.2	Operatorul economic/candidatul dispune și este în măsură să furnizeze în Sistemul informațional automatizat „Registrul de stat al achizițiilor publice” sau prin mijloace electronice, sau dacă e cazul, pe suport de hârtie autorității contractante certificate sau alte forme de documente justificative, după cum este cerut în anunțul de participare și în documentația de atribuire.	

## Capitolul VII. Declarații finale

Operatorul economic declară că informațiile prezentate în capitolele II – V (după caz II-VI) sunt exacte și corect furnizate, cunoscând pe deplin consecințele cazurilor grave de declarații false.

Operatorul economic declară în mod oficial, că poate să furnizeze la solicitarea autorității/entității contractante fără întârziere, certificatele și documentele justificative solicitate, cu excepția cazului în care autoritatea/entitatea contractantă are posibilitatea de a obține documentele justificative în cauză direct prin accesarea unei baze de date relevante, care este disponibilă gratuit, cu condiția că operatorul economic să fi furnizat informațiile necesare (adresa de internet, autoritatea sau

organismul emitent(ă), referința exactă a documentației) care să îi permită autorității contractante sau entității contractante să facă acest lucru și se consimte accesul la informațiile menționate, în cazul în care acest lucru este necesar.

Operatorul economic declară în mod oficial că este de acord ca **Inspectoratul General al Poliției**, astfel cum este descrisă în capitolul I secțiunea A să obțină acces la documentele justificative privind informațiile pe care le-a furnizat în acest DUAE în scopul desfășurării procedurii de achiziție *ocds-b3wdp1-MD-1677836156746* .

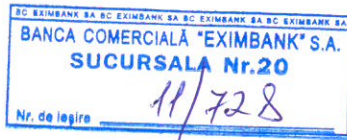
Nume: Goncariuc Ghenadii

Funcția: manager

Data: 17.03.2023

Adresa: or.Chisinau



**CERTIFICAT**

Prin prezentul, BC "EXIMBANK " S.A. Sucursala nr.20 confirmă faptul deținerii de către compania „ **EXIMOTOR „ SA** cod fiscal 1002600034712 a următoarelor conturi de decontare:

Valuta	Nr. Cont	Cod IBAN
MDL	2251766899MD	MD23EX0000002251766899MD
RUB	2251766899RU	MD32EX0000002251766899RU
USD	2251766899US	MD37EX0000002251766899US
EUR	2251766899EU	MD18EX0000002251766899EU

Certificatul este eliberat pentru a fi prezentat la cerere.

**Director Sucursala nr. 20**

**Lia Istratii**



Executor: Savenco Iulia

Telefon: +373 22 301-229

# “EXIMOTOR” SA

Rețea de magazine auto

---

Grupului de lucru pentru achizitii  
Inspectoratului General al Politiei

## DECLARATIE

Prin prezenta, SA “Eximotor”, confirma ca serviciile de denontare/montare si balansare pentru anvelope de vara 185/65R14 si 215/65R16 vor fi efectuate gratis pe parcursul anului 2023 la centrele de anvelope a companiei noastre conform unui grafic stabilit.

Manager SA Eximotor  
17/03/2023



Ghenadii Goncariuc



RM, mun. Chișinău, MD-2023  
str. Lunca Bicului, 41/1  
tel. (22) 407-747, fax 407-956  
E-mail: director@coleso.md  
www.coleso.md

c/f 1002600034712  
TVA 0603690  
BC “Mobiasbanca” GSG SA  
c/d 2224710SV11874907100  
c/b MOBBMD22



# ProCredit Bank

B.C. "ProCredit Bank" S.A., bd. Ștefan cel Mare și Sfânt, 65, of. 901, Chișinău, MD-2001, Republica Moldova

Către: EXIMOTOR SA

No 37-32

26 Februarie 2016

## CERTIFICAT

Prin prezentul, B.C. ProCredit Bank S.A. confirmă precum că EXIMOTOR SA (c/f 1002600034712), are deschise următoarele conturi bancare:

Cod IBAN	Tipul contului	Denumirea valutei
MD08PR002251130060160201	Cont curent	MDL
MD72PR002224130060160302	Cont curent	USD
MD54PR002224020725001978	Cont curent	EUR
MD34PR002224130060160404	Cont curent	RUB

Expert Servicii Bancare

Agentia nr.4 a Filialei nr.1 Chisinau-Centru

B.C. ProCredit Bank S.A.

*Șinjercaea Cristina*  
numele, prenumele ESB

*Șinjercaea* L.S

semnătura

Executor: BURCIU ANDRIAN

Tel.080000010

B.C. "ProCredit Bank" S.A.

Forma juridică de organizare Societate pe acțiuni

Numărul înregistrării de stat 1007600059183

Sediul bd. Ștefan cel Mare și Sfânt 65, of. 901, Chișinău, MD-2001

Republica Moldova

Președinte al Comitetului de Conducere Vladislav Gârbu

Capitalul social 406 550 000 lei

Telefon 022-83-65-55, Fax 022-77-34-88

office@procreditbank.md

www.procreditbank.md

APROBAT  
prin Ordinul  
Ministrului Finanțelor  
nr. 145 din 24 noiembrie 2020

**DECLARAȚIE**  
**privind confirmarea identității beneficiarilor efectivi și neîncadrarea acestora în**  
**situația condamnării pentru participarea la activități ale unei organizații sau grupări**  
**criminale, pentru corupție, fraudă și/sau spălare de bani.**

Subsemnatul, Gonceariuc Ghenadii reprezentant împuternicit al SA EXIMOTOR în calitate de ofertant/ofertant asociat desemnat câștigător în cadrul procedurii de achiziție publică nr. ocds-b3wdp1-MD-1677836156746 din data 21/03/2023, declar pe propria răspundere, sub sancțiunile aplicabile faptei de fals în acte publice, că beneficiarul/beneficiarii efectivi ai operatorului economic în ultimii 5 ani nu au fost condamnați prin hotărâre judecătorească definitivă pentru participarea la activități ale unei organizații sau grupări criminale, pentru corupție, fraudă și/sau spălare de bani.

Numele și prenumele beneficiarului efectiv	IDNP al beneficiarului efectiv
Socolova Natalia	0961303541877

Data completării: 17/03/2023

Semnat: \_\_\_\_\_ Gonceariuc Ghenadii – manager  
SA EXIMOTOR

1002600034712



## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ЕАЭС **RU C- JP. НХ27. В.03256/21**

Серия **RU** № **0337765**

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

**ПНЕВМАТИЧЕСКИХ ШИН** Автономная Некоммерческая Организация «Шинтест»  
Место нахождения (адрес юридического лица): 141804, Россия, Московская область, город Дмитров, улица Вокзальная, дом 18;  
Адрес места осуществления деятельности: 141801, Россия, Московская область, город Дмитров, улица Промышленная, дом 5  
телефон/факс. +7(496) 22-4-30-07, адрес электронной почты: [shintest@inbox.ru](mailto:shintest@inbox.ru); аттестат аккредитации  
№ РОСС RU. 0001. 11НХ27, выдан Федеральной службой по аккредитации, действует с 12.05.2015 г.

### ЗАЯВИТЕЛЬ

Общество с ограниченной ответственностью «Бриджстоун Тайер Мануфэкчуринг СНГ»  
Место нахождения (адрес юридического лица), адрес места осуществления деятельности: 432072, Россия, Ульяновская область, город Ульяновск, 11-й проезд Инженерный, дом 52, строение 1. Телефон +7(8422) 29-01-01/(8422) 29-01-00  
Адрес электронной почты: [feedback@bridgestone.ru](mailto:feedback@bridgestone.ru)  
Основной государственный регистрационный номер 1137325002870

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

«BRIDGESTONE CORPORATION»  
Место нахождения (адрес юридического лица): Япония, 1-1, Kyobashi 3-chome Chuo-ku, Tokyo 104-8340.  
(Адреса мест осуществления деятельности по изготовлению продукции согласно приложению №1 0842647 )

### ПРОДУКЦИЯ

#### ШИНЫ ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ

Торговой марки «BRIDGESTONE», с посадочным диаметром 14-22", категории скорости Н, Q, R, S, T, V, W, Y, (Y).  
Класс С1, (согласно Приложений №2 0842648, №3 0842649, №4 0842650, №5 0842651, №6 0842652, №7 0842653, №8 0842654, №9 0842655, №10 0842656, №11 0842657, №12 0842658, №13 0842659, №14 0842660, №15 0842661, №16 0842662, №17 0842663), изготавливаются по спецификации завода изготовителя. Серийный выпуск

### КОД ТН ВЭД ЕАЭС

4011 10 000 3 4011 10 000 9

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технический регламент Таможенного союза ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств», утвержден Решением КТС от 9 декабря 2011 г. №877;  
Правила ООН №30;  
Правила ООН №117 (в отношении уровня звука шин при качении, сцепления с мокрым покрытием и сопротивления качению)

### СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

- сообщений об официальном утверждении типа шин «Е4» на соответствие Правилам ООН № 30, Правилам ООН № 117, выданных Министерством транспорта общественных работ и водного хозяйства Нидерландов;
  - сообщений об официальном утверждении типа шин «Е9» на соответствие Правилам ООН №30, выданных Министерством промышленности, торговли и Туризма, Испания;
  - сообщений об официальном утверждении типа шин «Е2» на соответствие Правилам ООН № 30, на соответствие Правилам ООН № 117, выданных Министерством Экологии и устойчивого развития энергетики Франции;
  - сообщений об официальном утверждении типа шин «Е20» на соответствие Правилам ООН №30, выданных Министерством транспорта, строительства и морской экономики Польши;
  - сообщение об официальном утверждении типа шин «Е3» на соответствие Правилам ООН №30, выданное Министерством Инфраструктуры и транспорта, Республики Италия, Милан;
  - сертификатов соответствия системы менеджмента качества изготовителей шин;
- Схема сертификации – 2с\*. применена с учетом примечания 1 к приложению № 10 к ТР ТС 018/2011.

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

В «шинах, пригодных для использования в спущенном состоянии», или «самонесущих шинах» перед маркировкой диаметра обода проставляется буква «F» (Run Flat). В соответствии с Правилами ООН № 30 (п.3 п.п.3.1.8) усиленные шины могут иметь на боковине дополнительное обозначение «REINFORCED», «XL» или «EXTRA LOAD». (На шинах, пригодных для эксплуатации на скоростях свыше 240 км/ч, но не более 300 км/ч буква «R», указанная перед маркировкой диаметра обода, может быть заменена буквами «ZR»). Возможно написание перед типоразмером буквы «P» (Passanger – легковая шина). Условия, сроки хранения, гарантийный срок службы шин согласно технической документации изготовителя. Ссылки на маркировке шин знаком официального утверждения типа указаны в Приложениях № 2- №17.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С **05.11.2021**  
ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

ПО **04.11.2023**

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

(подпись)

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)



Мартынова Ольга Анатольевна  
(Ф.И.О.)

Маргинов Сергей Анатольевич  
(Ф.И.О.)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение №1

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C- JP. HX27. B.03256/21

Серия **RU** № **0842647**

**Перечень предприятий-изготовителей продукции, на которую распространяется действие сертификата соответствия, входящих в состав транснациональной компании.**

Полное наименование предприятия-изготовителя	Адрес (место нахождения)
«Общество с ограниченной ответственностью «Бриджстоун Тайер Мануфэкчуринг СНГ»	432072, Россия. Ульяновская область, город Ульяновск, 11 проезд Инженерный, дом 52, строение 1. Сертификат соответствия IATF16949:2016 № 10159831, Lloid Register Quality Assurance, действует до 12.12.2021 г. GLN - 4603720900993
«Bridgestone Tatabanya Termelo KFT»	Венгрия, H-2851 Környe Köhid út 1, Hungary. Сертификат соответствия IATF 16949:2016 № 0078316, Lloid Register Quality Assurance, действует до 08.02.2024 г. GLN - 4603720900863
«Bridgestone Tire Manufacturing Vietnam Limited Liability Company»	Вьетнам, Land plot CN3.6-CN4.1 Dinh Vu Industrial Zone, Dong Hai 2 Ward, Hai District, Hai Phong. Сертификат соответствия ISO 9001:2015, № FM700094, выдан Royal Charter, действует до 24.04.2022 г. GLN - 4603720900726
«P.T. BRIDGESTONE TIRE INDONESIA»	Индонезия, Jalan Raya Bekasi Km. 27, Kelurahan Harapan Jaya, Bekasi, Jawa Barat 17124 Bekasi. Сертификат соответствия IATF 16949 No.: 0384827, действует до 04.02.2024 г. GLN - 4603720900764
«Bridgestone Hispania Manufacturing S.L.»	Испания, Barrio Urbi s/n 48970 Basauri (Vizcaya). Сертификат соответствия IATF16949:2016 №10328774, выдан Lloid Register Quality Assurance, действителен до 24.01.2024 г. GLN - 4603720900900
«Bridgestone Hispania Manufacturing, S.L.»	Испания, Carretera Santander Oviedo Km 28, 39530 Puente San Miguel – Cantabria. Сертификат ISO 9001:2015 № 10152824, действителен до 11.12.2021 г. GLN - 4603720900917
«Bridgestone Hispania Manufacturing, S.L.»	Испания, Crta. Madrid – irin Km 243, 09007 Gamonal – Burgos. Сертификат соответствия IATF16949:2016 № 10362959, Lloid Register Quality Assurance, действует до 18.05.2024 г. GLN - 4603720900924
«Bridgestone Europe NV/SA-Italian Branch-Technical Center»	Италия, Via del Fosso del Salceto, 13-15-00128 Castel Romano (Rome). Сертификат соответствия ISO 9001:2015, № 10351427, выдан Lloid Register Quality Assurance, действителен до 30.04.2024 г. GLN - 4603720900948
«Bridgestone Tire Operations»	Канада, 1200 Boulevard Firestone, Joliette, Quebec, J6E 2W5. Сертификат соответствия IATF 16949:2016 № 0386034, выдан Intertek, действителен до 18.02.2024 г. GLN - 4603720900955
«Bridgestone Poznan Sp. Z.O.O.»	Польша, ul. Bałtycka 65, 61-017 Poznan. Сертификат соответствия IATF16949:2016 № 10350799, выдан Lloid Register Quality Assurance, действителен до 07.04.2024 г. GLN - 4603720900887
«Bridgestone Stargard Sp. Z O O»	Польша, ul. Most Kemienny 7 73-110 Stargard Szczecinski. Сертификат соответствия IATF16949:2016 № 10368665, Lloid Register Quality Assurance, действует до 15.06.2024 г. GLN - 4603720900870
«Bridgestone Americas Product Development Group – Tire Operations»	США, 10 East Firestone Boulevard, Akron, Ohio, 44317. Сертификат соответствия ISO 9001:2015, №0106161-01, выдан Intertek Testing Services NA Inc., действителен до 04.03.2024 г. GLN - 4603720900986
«Bridgestone Americas Tire Operations»	США, 3001 Firestone Parkway, Wilson, North Carolina, 27893. Сертификат соответствия IATF 16949:2016 №0393776, выдан Intertek, действителен до 11.04.2024 г. GLN - 4603720900979
«Bridgestone Tire Manufacturing (Thailand) Co., Ltd.»	Таиланд, 700/622 Moo 4, Tambol Bankao, Amphur Panthong, Chonburi, 20160. Сертификат соответствия ISO 9001:2015 № 10376182, выдан Lloid Register Quality Assurance, действителен до 07.07.2024 г. GLN - 4603720900771
«THAI BRIDGESTONE CO., LTD. (NONGKHAE PLANT)»	Таиланд, 75 MOO 2, PHANOLYOTHIN RD., (KM. 82), TAMBOL PAITAM, AMPHUR NONGKHAE, SARABURI, 18140. Сертификат соответствия ISO 9001:2015 № TH016543, BUREAU VERITAS Certification, действует до 22.03.2024 г. GLN - 4603720900757
«Bridgestone Taiwan Co., Ltd»	Тайвань, No. 1-1, Wenhua Rd., Feng Shan Village, Hukou Township, Hsinchu Country Taiwan, R.O.C. Post Code:303. Сертификат соответствия IATF 16949 № 0394044, выдан TUV SUD Management Service GmbH., действителен до 06.04.2024 г. GLN - 4603720900788
«BRISA BRIDGESTONE SABANCI LASTIK SANAYI VE TICARET A.S.»	Турция, Ali Kahya Fatih Mah.Sanayi CAD.NO 98 41310 IZMIT, KOCAELI. Сертификат соответствия IATF16949 № 392675 выдан BUREAU VERITAS, действителен до 01.04.2024 г. GLN - 4603720900856
«BRIDGESTONE CORPORATION, TOCHIGI PLANT»	Япония, 10, KAMINAKANO, NASUSHIOBARA-SHI, TOCHIGI-KEN. 329-3154. Сертификат соответствия IATF16949 № 0409402 выдан BUREAU VERITAS, действителен до 01.07.2024 г. GLN - 4603720900795
«BRIDGESTONE CORPORATION HOFU PLANT»	Япония, 100, Hamakata, Hofu-SHI, Yamaguchi-ken, 747-0833. Сертификат соответствия IATF 16949 № 385389, Bureau Veritas Certification, действителен до 08.02.2024 г. GLN - 4603720900825
«BRIDGESTONE CORPORATION, AMAGI PLANT»	Япония, 2011, OTA, ASAKURA-SHI, FUKUOKA-KEN, 838-0051. Сертификат соответствия IATF16949 № 332288 выдан BUREAU VERITAS, действителен до 10.03.2022 г. GLN - 4603720900801
«BRIDGESTONE CORPORATION NASU PLANT»	Япония, 3-1, HIGASHIYAMATO-CHO, NASUSHIOBARA-SHI, TOCHIGI-KEN, 325-0041. Сертификат соответствия ISO 9001:2015 № 4207448, BUREAU VERITAS Certification, действует до 09.11.2021 г. GLN - 4603720900818
BRIDGESTONE CORPORATION HEAD OFFICE AND TECHNICAL CENTER	Япония, 3-1-1, OGAWAHIGASHI-CHO, KODAIRA-SHI, TOKYO, 187-8531. Сертификат соответствия ISO 9001:2015 № 4575770, BUREAU VERITAS Certification, действует до 31.12.2023 г. GLN - 4603720900832

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

(подпись)

(подпись)



Мартынова Ольга Анатольевна

Мартынов Сергей Анатольевич

(Ф.И.О.)

(Ф.И.О.)



## ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение №8

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C- JP. НХ27. В.03256/21

Серия **RU** № **0842654**

### Наименование и обозначение продукции

Код ТН ВЭД	ШИНЫ ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ Торговой марки «BRIDGESTONE»	Документы, подтверждающие соответствие
------------	---	--

4011 10 000 3  
4011 10 000 9

295/35ZR20	105Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125271*00	E4*117R02/10*11003*03
285/30ZR20	99Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125272*00	E4*117R02/10*11003*03
275/40ZR19	105Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125279*00	E4*117R02/10*11003*03
285/40ZR19	107Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125719*00	E4*117R02/10*11003*03
265/45ZR20	108Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125721*00	E4*117R02/10*11003*03
245/45R16	94Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125967*00	E4*117R02/10*11003*03
255/45R20	105W	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125969*00	E4*117R02/10*11003*03
295/40R20	110W	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*125972*00	E4*117R02/10*11003*03
305/35ZR20	(104Y)	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126129*00	E4*117R02/10*11003*03
245/35ZR20	(91Y)	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126131*00	E4*117R02/10*11003*03
325/30ZR21	108Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126133*00	E4*117R02/10*11003*03
245/30ZR20	90Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126201*00	E4*117R02/10*11003*03
305/35ZRF20	(104Y)	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126202*00	E4*117R02/10*11003*03
315/35ZR20	110Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126686*00	E4*117R02/10*11003*03
285/30ZR21	100Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126688*00	E4*117R02/10*11003*03
265/40ZR21	105Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126690*00	E4*117R02/10*11003*03
275/35ZR20	102Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126693*00	E4*117R02/10*11003*03
255/40ZR20	101Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*126700*00	E4*117R02/10*11003*03
265/30ZR20	94Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*127968*00	E4*117R02/10*11003*03
285/45R20	112Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/22*127977*00	E4*117R02/10*11003*03
295/40R21	111Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/22*127978*00	E4*117R02/10*11003*03
255/45R21	106Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/21*127979*00	E4*117R02/10*11003*03
295/35R22	108Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/22*127980*00	E4*117R02/10*11003*03
255/40R22	103Y	POTENZA SPORT	E4*30R02/22*127981*00	E4*117R02/10*11003*03
215/65R17	99V	TURANZA 6	E4*30R02/22*119255*00	E4-117R-0212512 S2WR2
265/65R17	112H	TURANZA 6	E4*30R02/21*123060*00	E4-117R-0212512 S2WR2
245/45R19	102Y	TURANZA 6	E4*30R02/22*128387*00	E4-117R-0212512 S2WR2
245/40R18	93H	TURANZA ECO	E4*30R02/19*111457*00	E4-117R-0210458 S2WR2
215/55R18	95T	TURANZA ECO	E4*30R02/20*111466*00	E4-117R-0210458 S2WR2
215/45R20	95T	TURANZA ECO	E4*30R02/20*111469*00	E4-117R-0210458 S2WR2

Руководитель (уполномоченное  
лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор)  
(эксперты (эксперты-аудиторы))

*(подпись)*  
*(подпись)*



Мартынова Ольга Анатольевна  
(ф.и.о.)

Мартынов Сергей Анатольевич  
(ф.и.о.)

## ПРИЛОЖЕНИЕ

Приложение №14

К СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № ЕАЭС RU C- JP. HX27. B.03256/21

Серия RU № 0842660

### Наименование и обозначение продукции

Код ТН ВЭД	ШИНЫ ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ ДЛЯ ЛЕГКОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ Торговой марки «BRIDGESTONE»	Документы, подтверждающие соответствие
------------	---	--

4011 10 000 3

4011 10 000 9

225/50R17	98Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122716*00	E4*117R02/10*7577*08
235/45R17	97Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122717*00	E4*117R02/10*7577*08
225/45R18	95Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122719*00	E4*117R02/10*7577*08
225/40R18	92Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122720*00	E4*117R02/10*7577*08
245/45R18	100Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122721*00	E4*117R02/10*7577*08
245/40R18	97Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122722*00	E4*117R02/10*7577*08
255/35R19	96Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122723*00	E4*117R02/10*7577*08
245/45R17	99Y	TURANZA T005 DG	E4*30R02/21*122718*00	E4*117R02/10*7577*08
235/55R19	101T	WEATHER CONTROL A005	E4*30R02/20*119104*00	E4*117R02/10*9595*10
215/50R19	93T	WEATHER CONTROL A005	E4*30R02/20*119105*00	E4*117R02/10*9595*10
255/50R19	103T	WEATHER CONTROL A005	E4*30R02/20*120894*00	E4*117R02/10*9595*10
225/50R17	98V	WEATHER CONTROL A005 DG EVO	E4*30R02/21*122689*01	E4*117R02/10*9595*10
195/65R15	95H	WEATHER CONTROL A005 DG EVO	E4*30R02/21*122696*01	E4*117R02/10*9595*10
205/55R16	94V	WEATHER CONTROL A005 DG EVO	E4*30R02/21*122704*01	E4*117R02/10*9595*10
185/65R15	92H	WEATHER CONTROL A005 DG EVO	E4*30R02/21*122705*01	E4*117R02/10*9595*10
205/60R16	96V	WEATHER CONTROL A005 DG	E4*30R02/21*122707*00	E4*117R02/10*9595*10
215/60R17	100V	WEATHER CONTROL A005 DG	E4*30R02/21*122708*00	E4*117R02/10*9595*10
225/45R17	94W	WEATHER CONTROL A005 DG	E4*30R02/21*122709*00	E4*117R02/10*9595*10
205/55R16	94V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/20*104615*02	E4*117R02/10*9595*10
225/50R17	98V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/21*104617*03	E4*117R02/10*9595*10
215/65R16	102V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105468*01	E4*117R02/10*9595*10
195/65R15	95V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105470*01	E4*117R02/10*9595*10
275/40R19	105Y	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105472*01	E4*117R02/10*9595*10
225/55R17	101W	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105473*01	E4*117R02/10*9595*10
235/60R18	107V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105474*01	E4*117R02/10*9595*10
225/65R17	106V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105475*01	E4*117R02/10*9595*10
225/60R17	103V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105476*01	E4*117R02/10*9595*10
235/55R17	103V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/21*105477*02	E4*117R02/10*9595*10
235/65R17	108V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*105478*01	E4*117R02/10*9595*10
185/65R15	92V	WEATHER CONTROL A005 EVO	E4*30R02/18*107067*01	E4*117R02/10*9595*10

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))

*(подпись)*

*(подпись)*



Мартынова Ольга Анатольевна (ф.и.о.)

Мартынов Сергей Анатольевич (ф.и.о.)

## СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ



№ ЕАЭС RU C- CN. HX27. B.01770/20

Серия **RU** № **0255550**

### ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ

**ПНЕВМАТИЧЕСКИХ ШИН Автономная Некоммерческая Организация «Шинтест»**

Место нахождения (адрес юридического лица): 141800, Московская область, город Дмитров, улица Вокзальная, дом 18;

Адрес места осуществления деятельности: 141800, Московская область, город Дмитров, улица Промышленная, дом 5

телефон/факс. +7(496) 22-4-30-07, адрес электронной почты: [shintest@inbox.ru](mailto:shintest@inbox.ru); аттестат аккредитации

№ РОСС RU. 0001. 11HX27, выдан Федеральной службой по аккредитации, действует с 12.05.2015 г.

### ЗАЯВИТЕЛЬ

Общество с ограниченной ответственностью «Шина-Рус»

Место нахождения (адрес юридического лица), адрес места осуществления деятельности: Россия, 125599, город Москва,

улица Ижорская, дом 7, строение 4, этаж 2, помещение X, комната 21,

Адрес электронной почты: [info@russhin.ru](mailto:info@russhin.ru), Телефон: +7(495) 685-92-28;

Основной государственный регистрационный номер 1137746320887

### ИЗГОТОВИТЕЛЬ

«Shandong Hengfeng Rubber & Plastic Co., Ltd»

Место нахождения (адрес юридического лица): Economic Development Zone, Dawang Town, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province 257335, Китай

(Адреса мест осуществления деятельности по изготовлению продукции согласно приложению №1 0748785 )

### ПРОДУКЦИЯ

**ШИНЫ ПНЕВМАТИЧЕСКИЕ ДЛЯ ЛЕГКИХ ГРУЗОВЫХ И ГРУЗОВЫХ АВТОМОБИЛЕЙ**

Торговой марки «HIFLY», с посадочным диаметром 16-24,5", категория скорости M, L, J, F, K,

Класс C2 и C3, (см. Приложения №2 0748786, №3 0748787, №4 0748788, №5 0748789),

изготавливаются по спецификации завода изготовителя

Серийный выпуск

### КОД ТН ВЭД ЕАЭС

4011201000 4011209000

### СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ

Технический регламент Таможенного союза ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств», утвержден Решением КТС от 9 декабря 2011 г. №877;

Правила ООН №54;

Правила ООН №117 (в отношении уровня звука шин при качении, сцепления с мокрым покрытием и сопротивления качению)

### СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ ВЫДАН НА ОСНОВАНИИ

- сообщения об официальном утверждении типа шин «Е4» на соответствие Правилам ООН № 54, на соответствие Правилам ООН № 117, выданные Министерством транспорта общественных работ и водного хозяйства Нидерландов;

- сертификаты соответствия системы менеджмента качества изготовителей шин;

Схема сертификации – 2с\*. применена с учетом примечания I к приложению № 10 к ТР ТС 018/2011.

### ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ

Условия и сроки хранения шин по ГОСТ Р 54266-2010, ГОСТ Р 52899-2007. Гарантийный срок службы – 5 лет с даты изготовления.

Маркировка шин единым знаком обращения продукции на рынке государства-членов Таможенного союза согласно п.102 Технического регламента ТР ТС 018/2011 «О безопасности колесных транспортных средств». Сведения о маркировке шин знаком официального утверждения типа указаны в Приложениях № 2-№5.

СРОК ДЕЙСТВИЯ С 11.07.2020

ПО 10.07.2022

### ВКЛЮЧИТЕЛЬНО

Руководитель (уполномоченное лицо) органа по сертификации

Эксперт (эксперт-аудитор) (эксперты (эксперты-аудиторы))



**О.А. Мартынова**  
(Ф.И.О.)

**А. Мартынов**  
(Ф.И.О.)

**THE NETHERLANDS**  
(N E D E R L A N D)**COMMUNICATION**Concerning <sup>(1)</sup>:

- approval granted
- approval extended
- approval refused
- approval withdrawn
- production definitely discontinued



of a type of tyre with regard to 'rolling sound emission level' and/or 'adhesion performance on wet surfaces' and/or 'rolling resistance' pursuant to Regulation number 117.

**Approval number: E4-117R-025523 S2WR2****Extension number: 03**

1. Manufacturer's name and address(es) : PT. GAJAH TUNGGAL TBK  
Wisma Hayam Wuruk 10th Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, INDONESIA
2. If applicable, name and address of manufacturer's representative : N/A
3. 'Tyre class' and 'category of use' of the type of tyre : ~~Class C1~~ / Class C2 / ~~Class C3~~<sup>(1)</sup>  
normal / snow / ~~special~~<sup>(1)</sup>
- 3.1. Snow tyre for use in severe snow conditions : yes/no <sup>(1)</sup>
- 3.2. Traction tyre : yes/no <sup>(1)</sup>
4. Brand(s) name(s) and/or Trade description(s) of the type of tyre : GT RADIAL / MAXMILER PRO
5. Technical service and, where appropriate, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity tests : IDIADA Automotive Technology, S.A.  
L'Albornar, P.O. Box 20  
43710 Santa Oliva (Tarragona), SPAIN



**Approval number: E4-117R-025523 S2WR2**  
**Extension number: 03**

6. Performance(s) approved : sound level at (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>, wet adhesion level, rolling resistance level (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>
- 6.1. Sound level of the representative tyre size, see Paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix 1 to Annex 3: 71 dB(A) at reference speed of 70/80 km/h<sup>(1)</sup>.
- 6.2. Wet adhesion level of the representative tyre size, see Paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix to Annex 5: 1.28 (G) using the vehicle ~~or trailer~~ method<sup>(1)</sup>.
- 6.3. Rolling resistance level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation number 117, as per item 7. of the test report in the appendix 3 to Annex 6: 8.36 N/kN.
- 6.4. Snow grip level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation No. 117, as per item 7. of the test report in the appendix<sup>(2)</sup> to Annex 7: N/A (Snow grip index) using the brake on snow method<sup>(1)</sup>, spin traction method<sup>(1)</sup> or acceleration method<sup>(1)</sup>.
7. Number of report issued by that service : CV13110665; CV14010534; CV16060902;  
CV17030297
8. Date of report issued by that service : 20/12/2013; 05/02/2014; 29/06/2016; 21/03/2017
9. Reason(s) of extension (if applicable) : Upgrade approval number from E4-117R-025523 S2R2 to E4-117R-025523 S2WR2 and addition of new tyre size
10. Any remarks : N/A
11. Place : Zoetermeer
12. Date : 25-APR-2017
13. Signature :  
14. Annexed to this communication are: Uwe Löbig
- 14.1. A list of documents in the approval file deposited at the Type Approval Authorities having delivered the approval and which can be obtained upon request<sup>(3)</sup>.
- 14.2. A list of tread-pattern designations: Specify for each trademark or brand name and trade description the list of tyre size designations, adding in case of Class C1 tyres the mark 'reinforced' (or 'extra load') or the speed symbol of snow tyres or in the case of tyres of Classes C2 and C3, the mark 'traction', if so required by paragraph 3.1. of this Regulation.

<sup>(1)</sup> Strike out what does not apply.

<sup>(2)</sup> Appendix 2 for C1 and C2 tyres.  
Appendix 3 for C3 tyres

<sup>(3)</sup> In the case of 'snow tyre for use in severe snow conditions' a test report according to Appendix 2 of Annex 7 shall be submitted.

## TECHNICAL DOCUMENTATION





**PT GAJAH TUNGGAL Tbk**

WISMA HAYAM WURUK, 10th Floor.  
Jl. Hayam Wuruk 8, Jakarta 10120, Indonesia  
P.O. Box : 4283 Jakarta 11042

Cable : GAJAHTUNGGAL Jakarta  
Tel. : 3459431 (2 Lines)  
3459302 (2 Lines)  
3805916-20  
Fax. : 0062-(21)-3804908  
0062-(21)-3804878

Information Document No. : GT-001-03/MAX-PRO/ECER117.02/III/17

**APPLICATION FOR APPROVAL OF TYRES WITH REGARD TO  
ROLLING SOUND EMISSION AND TO ROLLING RESISTANCE  
ACCORDING TO REGULATION R117, 02 SERIES OF AMENDMENTS**

- 3.1.2. Name of manufacturer : PT. Gajah Tunggal, Tbk
- 3.1.3. Name and address of applicant : PT. Gajah Tunggal, Tbk.  
Wisma Hayam Wuruk 10<sup>th</sup> Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, Indonesia
- 3.1.4. Address(es) of manufacturing plant(s) : Jl. Gatot Subroto Km.7  
Tangerang 15135, Banten, Indonesia
- 3.1.5. Brand name(s), trade description(s),  
trade mark(s) : MAXMILER PRO
- 3.1.6. Tyre class : ~~Class C1~~ / Class C2 / ~~Class C3~~
- 3.1.7. Tyre structure : ~~Diagonal~~ / ~~Bias belted~~ / Radial\*
- 3.1.8. Traction in case of approval with  
regard to rolling sound emission level  
at stage 2 : See attached list of tyre sizes  
GT-002-03/MAX-PRO/ECER117.02/III/17
- 3.1.9. Category of use : Normal / ~~Special~~ / ~~Snow~~ \*
- 3.1.10. A list of tyre size designation covered  
by this application : See attached list of tyre sizes  
GT-002-03/MAX-PRO/ECER117.02/III/17

\* strike out what does not apply





**PT GAJAH TUNGGAL Tbk**

WISMA HAYAM WURUK, 10th Floor.  
Jl. Hayam Wuruk 8, Jakarta 10120, Indonesia  
P.O. Box : 4283 Jakarta 11042

Cable : GAJAHTUNGGAL Jakarta  
Tel. : 3459431 (2 Lines)  
3459302 (2 Lines)  
3805916-20  
Fax. : 0062-(21)-3804908  
0062-(21)-3804878

- 3.2.1. Details of major features, with respect to the effects on tyre performance. (i.e. rolling sound emission level or adhesion on wet surfaces, respectively) of the tread pattern(s) to be used on the designated range of tyre sizes. This may be drawing, photograph or description, but must be sufficient to allow the type approval authority or technical service to determine whether any subsequent changes to the major features will adversely affect the tyre performance. : See drawing No : IT1232 1/1 03, IT1643 1/1 00
- 3.2.2. Drawing or photographs of the sidewall, showing the information given in paragraph 3.1.5. above and the approval marking referred to in paragraph 5. : See drawing No : IT1232 1/1 03, IT1643 1/1 00

Manufacturer's stamp

Date : March 1, 2017

Signature :

 **PT. GAJAH TUNGGAL Tbk**



Name : **Lilis Setiawati H.**  
QA Sr. Dept. Head

This application is accompanied by:

- List of tyre sizes,
- Drawing of tread pattern,
- Drawing of the side wall of the tyre,
- The test report.



CV17030297  
**IDIADA**





**PT GAJAH TUNGGAL Tbk**

WISMA HAYAM WURUK, 10th Floor.  
Jl. Hayam Wuruk 8, Jakarta 10120, Indonesia  
P.O. Box : 4283 Jakarta 11042

Cable : GAJAHTUNGGAL Jakarta  
Tel. : 3459431 (2 Lines)  
3459302 (2 Lines)  
3805916-20  
Fax. : 0062-(21)-3804908  
0062-(21)-3804878

Information Document No. : GT-002-03/MAX-PRO/ECER117.02/III/17

### LIST OF TYRE SIZES

Brand name or trade mark : GT RADIAL

Tread pattern : MAXMILER PRO



No	Size	Load & Speed Index	Reinforced or Extra Load	Traction	Limit dB(A)	Wet grip Index (G)	Limit (N/kN)
1	155 R12C 8PR	88/86R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
2	165 R13C 8PR	94/92R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
3	175/65 R14C 6PR	90/88T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
<b>4</b>	<b><u>175/75 R16C 8PR</u></b>	<b><u>101/99R</u></b>	-	-	<b>72</b>	<b>≥ 0.95</b>	<b>9.0</b>
5	175 R13C 8PR	97/95R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
6	185/75 R16C 8PR	104/102T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
7	185 R14C 8PR	102/100R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
8	195/60 R16C 6PR	99/97H	-	-	72	≥ 0.95	9.0
9	195/65 R16C 8PR	104/102T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
10	195/70 R15C 8PR	104/102R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
11	195/75 R16C 8PR	107/105R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
12	195 R14C 8PR	106/104R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
13	195 R15C 8PR	106/104R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
14	205/65 R16C 8PR	107/105T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
15	205/70 R15C 8PR	106/104R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
16	205/75 R16C 10PR	113/111R	-	-	72	≥ 0.95	9.0

CV17030297

**IDIADA**



# PT GAJAH TUNGGAL Tbk

WISMA HAYAM WURUK, 10th Floor.  
Jl. Hayam Wuruk 8, Jakarta 10120, Indonesia  
P.O. Box : 4283 Jakarta 11042

Cable : GAJAHTUNGGAL Jakarta  
Tel. : 3459431 (2 Lines)  
3459302 (2 Lines)  
3805916-20  
Fax. : 0062-(21)-3804908  
0062-(21)-3804878

No	Size	Load & Speed Index	Reinforced or Extra Load	Traction	Limit dB(A)	Wet grip Index (G)	Limit (N/kN)
17	215/70 R15C 8PR	109/107S	-	-	72	≥ 0.95	9.0
18	215/60 R16C 6PR	103H/101H	-	-	72	≥ 0.95	9.0
19	215/65 R16C 8PR	109/107T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
20	215/70 R16C 6PR	108/106T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
21	215/75 R16C 10PR	116/114R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
22	225/65 R16C 8PR	112/110T	-	-	72	≥ 0.95	9.0
23	225/70 R15C 8PR	112/110R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
24	225/75 R16C 10PR	118/116R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
25	235/65 R16C 8PR	115/113R	-	-	72	≥ 0.95	9.0
26	145/80 R13C 8PR	88/86N	-	-	72	≥ 0.95	9.0
<b>27</b>	<b><u>215 R15C 8PR</u></b>	<b><u>113/111R</u></b>	-	-	<b>72</b>	<b>≥ 0.95</b>	<b>9.0</b>

### Representative tyre sizes for test

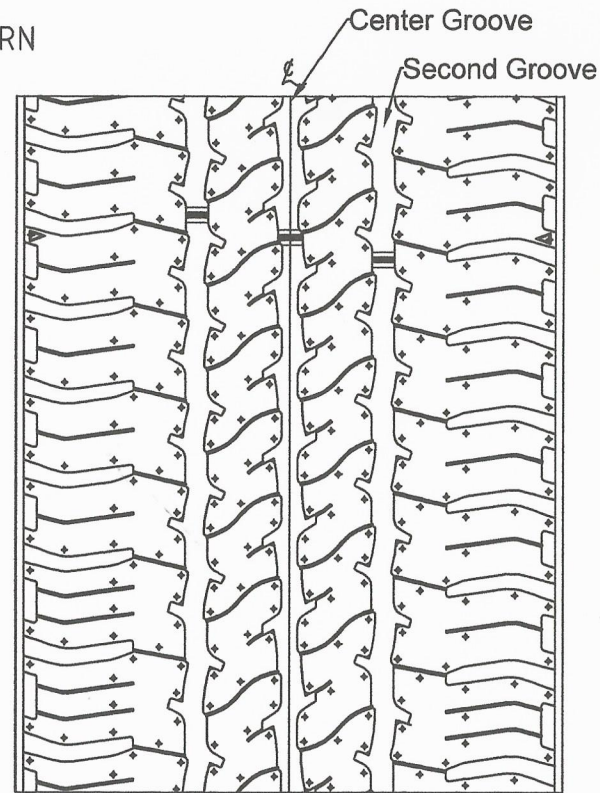
- Test size for the rolling sound emission:  
235/65 R16C 8PR 115/113R
- Test size for the wet grip:  
175/75 R16C 8PR 101/99R
- Test size for the rolling resistance:  
155 R12C 88/86R



DRAWING OF THE TREAD PATTERN (FOR MEASURED )

1	MANUFACTURER NAME	:	PT. GAJAH TUNGGAL Tbk.
2	PATTERN NAME	:	MAXMILER PRO
3	TEST TYRE SIZE	:	235/65 R16C 8PR 115/113R
4	MARKET	:	EUROPE
5	PITCH NUMBER	:	67
6	PITCH RATIO	:	1/1.13/1.3
7	VOID VOLUME (%)	:	75
8	WIDTH : MAIN GROOVES (mm)	:	11/11.5
9	DEPTH : CENTER GROOVE (mm)	:	10.6
10	DEPTH : 2nd GROOVE (mm)	:	10.6

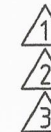
PATTERN



LIST OF TYRE SIZE

TYRE SIZE	
1	155 R12C 8PR 88/86R
2	165 R13C 8PR 94/92R
3	175/65 R14C 6PR 90/88T
4	175/75 R16C 8PR 101/99R
5	175 R13C 8PR 97/95R
6	185/75 R16C 8PR 104/102T
7	185 R14C 8PR 102/100R
8	195/60 R16C 6PR 99/97H
9	195/65 R16C 8PR 104/102T
10	195/70 R15C 8PR 104/102R
11	195/75 R16C 8PR 107/105R
12	195 R14C 8PR 106/104R
13	195 R15C 8PR 106/104R
14	205/65 R16C 8PR 107/105T

TYRE SIZE	
15	205/70 R15C 8PR 106/104R
16	205/75 R16C 10PR 113/111R
17	215/70 R15C 8PR 109/107S
18	215/60 R16C 6PR 103/101H
19	215/65 R16C 8PR 109/107T
20	215/70 R16C 6PR 108/106T
21	215/75 R16C 10PR 116/114R
22	225/65 R16C 8PR 112/110T
23	225/70 R15C 8PR 112/110R
24	225/75 R16C 10PR 118/116R
25	235/65 R16C 8PR 115/113R
26	145/80 R13C 8PR 88/86N
27	215 R15C 8PR 113/111R



3	Add 1 new size	28-02-2017	Widi Y	Philippe O
2	Add 1 new size	28-06-2016	Widi Y	Philippe O
1	Add 1 new size	05-12-2013	Saksama S	Singgih AW
REV. NO.	DESCRIPTION	REVISED BY DATE	CHECKED BY DATE	APPROVED BY DATE

SCALE:FREE	DATE: 05-12-2013	DESIGNED BY	DRAWN BY	TRACED BY	CHECKED BY	APPROVED BY	DWG. NO.	IT1232 1/1 03
			RAJA PURBA		Saksama S	Singgih AW	TITLE	MAXMILER PRO

CV17030297

IDIADA



SCALE: FREE	DATE:	DESIGNED BY	DRAWN BY	TRACED BY	CHECKED BY	APPROVED BY	DWG. NO.	IT1643 1/1 00
							TITLE	MAXMILER PRO
		RAJA P	RAJA P	WIDI Y	WIDI Y	PHILIPPE O		

**REPORT N° CV17030297****UN/ECE REGULATION 117R02 RELATED TO ROLLING SOUND EMISSIONS, ADHESION ON WET SURFACES AND ROLLING RESISTANCE  
EXTENSION III**

Applicant : PT. GAJAH TUNGGAL TBK  
Wisma Hayam Wuruk 10th Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, INDONESIA

Manufacturer : PT. GAJAH TUNGGAL TBK  
Wisma Hayam Wuruk 10th Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, INDONESIA

Trade name : GT RADIAL

Commercial description : MAXMILER PRO

Tyre Class : C2

Category of use : Normal

Place and date of issue : L'Albornar, Santa Oliva (Tarragona), 21/03/2017

CONCLUSIONS: The modifications included in this technical report No. CV17030297, are reason for extension of approval with regard to the tyres issued in the type approval number E4-117R-025523 S2WR2 Ext.02 and FULFIL the technical prescriptions with regard to “rolling sound emissions level”, “wet grip adhesion” and “rolling resistance” pursuant to UN/ECE REGULATION 117R02.



*Performed by*

Carmelo Cruz Uceda  
HOMOLOGATION ENGINEER

*Revised by:*

Ignacio Lafuente Buil  
DEPARTMENT MANAGER

**REPORT CV17030297**

## Reasons for extension:

- Upgrade approval number from E4-117R-025523 S2R2 to E4-117R-025523 S2WR2
- Addition of new tyre size

## Documents attached:

- 1- ANNEX 1: Wet grip test report CV17030285 for the tyre 175/75R16C 101/99R
- 2- ANNEX: Technical documentation

Place of issue: L'Albornar (Santa Oliva)

Date of issue: 21/03/2017



Carmelo Cruz Uceda  
HOMOLOGATION ENGINEER

---

\* THE PRESENTED RESULTS REFER ONLY TO THE TESTED SAMPLE  
\* THE PARTIAL REPRODUCTION OF THIS REPORT WITHOUT THE PERMISSION OF IDIADA IS COMPLETELY FORBIDDEN

## ANNEX 1 TO THE TEST REPORT ADHESION ON WET SURFACES

### 1. TEST DATA

#### 1.1. Test tyre details

- 1.1.1 Applicant : PT. GAJAH TUNGGAL TBK  
Wisma Hayam Wuruk 10th Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, INDONESIA
- 1.1.2 Manufacturer : PT. GAJAH TUNGGAL TBK  
Wisma Hayam Wuruk 10th Floor  
Jl. Hayam Wuruk 8  
Jakarta 10120, INDONESIA
- 1.1.3 Trade name : GT RADIAL
- 1.1.4 Commercial description : MAXMILER PRO
- 1.1.5 Category of use : Normal
- 1.1.6 Tyre class : C2
- 1.1.7 Tyre size : 175/75R16C 101/99R
- 1.1.8 Tyre structure : Radial
- 1.1.9 Load index / Corresponding mass  $Q_r$  [kg] : 101 / 825
- 1.1.10 Inflation pressure [kPa] : 480
- 1.1.11 Test tyre internal reference :

Front left	Front right
HVI-1401/896	HVI-1401/897

Rear left	Rear right
HVI-1401/898	HVI-1401/899

- 1.1.12 Test rim : 5.50 x 16

- 1.1.13 Test rim internal reference :

Front left	Front right
HVI-1206/453	HVI-1206/454

Rear left	Rear right
HVI-1206/452	HVI-1206/451



CV17030297

IDIADA

1.1.14 Test SRTT identification : MICHELIN 225/75 R16C - ASTM F 2872

1.1.15 Test SRTT internal reference :

Front left	Front right
HVI-1212/911	HVI-1212/912
Rear left	Rear right
HVI-1212/913	HVI-1212/914

1.1.16 Test SRTT rim : 6.00 x 16

1.1.17 Test SRTT rim internal reference :

Front left	Front right
HVI-1205/734	HVI-1205/732
Rear left	Rear right
HVI-1205/730	HVI-1205/736

1.1.18 Test tyre load [kg] :

SRTT1			Candidate			SRTT2		
FL	765	61.2% Qr	FL	765	92.7% Qr	FL	767	61.4% Qr
FR	763	61.0% Qr	FR	755	91.5% Qr	FR	762	61.0% Qr
RL	762	61.0% Qr	RL	759	92.0% Qr	RL	761	60.9% Qr
RR	776	62.1% Qr	RR	771	93.5% Qr	RR	778	62.2% Qr

Between 60 per cent and 100 per cent of the load value corresponding to the load index of the tyre.

FULFILS / NOT FULFILS

## 1.2. Test vehicle

1.2.1 Trade name : VOLKSWAGEN

1.2.2 Model : TOUAREG

1.2.3 Year : 2005

1.2.4 Transmission : Automatic

1.2.5 Wheelbase [mm] : 2,855

1.2.6 Vehicle internal reference : HVI-1205/345



\* THE PRESENTED RESULTS REFER ONLY TO THE TESTED SAMPLE.

\* THE PARTIAL REPRODUCTION OF THIS REPORT WITHOUT THE PERMISSION OF IDIADA IS COMPLETELY FORBIDDEN.

\* MEASUREMENT UNCERTAINTY OF THE RESULTS HAS BEEN CALCULATED BY THE LABORATORY.



### 1.3. Test inflation pressure

1.3.1 SRTT inflation pressure [kPa] :

	FL	FR	RL	RR
SRTT 1	333	333	333	333
SRTT 2	333	333	333	333

1.3.2 Candidate inflation pressure :

Candidate	Q <sub>t</sub> [kg]	Q <sub>r</sub> [kg]	Conditions	Cond. Used	Inflation pressure P <sub>t</sub> [kPa]
FL	765	825	1- If Q <sub>t</sub> < 75% Q <sub>r</sub> then: <b>P<sub>t</sub> = (0.7) x P<sub>r</sub></b>	2	437
FR	755	825		2	430
RL	759	825	2- If Q <sub>t</sub> ≥ 75% Q <sub>r</sub> then: <b>P<sub>t</sub> = P<sub>r</sub> x (Q<sub>t</sub> / Q<sub>r</sub>)<sup>1.25</sup></b>	2	432
RR	771	825		2	441

## 2. TEST TRACK

2.1. Location : ABS Surface, IDIADA

2.2. Date of check on compliance of the test surface: 2013

2.3. Test track characteristics:

2.3.1 Sand depth [mm] : 0.55

2.3.2 BPN : 53

2.3.3 Water depth [mm] : Between 0.75 and 1.50

2.4. Test method : Vehicle

2.5. Air temperature T<sub>a</sub> [°C] : 7.3

2.6. Wet surface temperature T<sub>w</sub> [°C] :

$$5.0 \leq T_w \leq 35.0$$



SRTT1	Candidate	SRTT2
7.6	7.5	7.8

FULFILS / NOT FULFILS

Variation during the test less than 10 °C

FULFILS / NOT FULFILS

\* THE PRESENTED RESULTS REFER ONLY TO THE TESTED SAMPLE.  
 \* THE PARTIAL REPRODUCTION OF THIS REPORT WITHOUT THE PERMISSION OF IDIADA IS COMPLETELY FORBIDDEN.  
 \* MEASUREMENT UNCERTAINTY OF THE RESULTS HAS BEEN CALCULATED BY THE LABORATORY.

**3. TEST RESULTS**

Test run	SRTT 1		Candidate Tyre		SRTT 2	
	Braking distance [m]	Average deceleration [m/s <sup>2</sup> ]	Braking distance [m]	Average deceleration [m/s <sup>2</sup> ]	Braking distance [m]	Average deceleration [m/s <sup>2</sup> ]
1	24.29	5.08	19.49	6.33	24.67	5.00
2	25.29	4.88	19.14	6.45	25.52	4.84
3	23.95	5.15	19.43	6.35	24.67	5.00
4	-	-	19.10	6.46	-	-
5	-	-	19.49	6.33	-	-
6	-	-	19.54	6.32	-	-

Coefficient of variation

SRTT 1	Candidate Tyre	SRTT 2
2.81	1.00	1.94
< 3 per cent	< 3 per cent	< 3 per cent

FULFILS / NOT FULFILS

Test run	Test Speed [km/h]	Direction of run	SRTT	Candidate tyre	Mean fully developed deceleration (mfdd)	Wet Grip Index	Pedal force [N]
1	60 - 20	W - E	225/75R16C	---	5.04 m/s <sup>2</sup>	---	> 600
3	60 - 20	W - E	---	175/75R16C	6.38 m/s <sup>2</sup>	1.28	> 600
5	60 - 20	W - E	225/75R16C	---	4.95 m/s <sup>2</sup>	---	> 600

**Wet grip index G = 1.28**

 Wet grip index (Worst case)  $\geq 0.95$ 

 Wet grip index (Any size)  $\geq 1.05$ 

FULFILS / NOT FULFILS

Place of test: L'Albornar (Santa Oliva)

Date of test: 01/02/2014


**Carmelo Cruz Uceda**  
 HOMOLOGATION ENGINEER

\* THE PRESENTED RESULTS REFER ONLY TO THE TESTED SAMPLE.  
 \* THE PARTIAL REPRODUCTION OF THIS REPORT WITHOUT THE PERMISSION OF IDIADA IS COMPLETELY FORBIDDEN.  
 \* MEASUREMENT UNCERTAINTY OF THE RESULTS HAS BEEN CALCULATED BY THE LABORATORY.

THE NETHERLANDS  
(N E D E R L A N D)



## COMPLIANCE STATEMENT

Directive 2007/46/EC and Revised ECE Agreement of 1958

RDW, as the competent Administrative Department (Approval Authority) for the Netherlands, has conducted an (initial) assessment of the quality systems and the relevant control plans in order to verify compliance with Annex X of Directive 2007/46/EC, Annex VI of Directive 2002/24/EC, or Annex IV of Directive 2003/37/EC as last amended as well as Appendix 2 of Revision 2 of the ECE Agreement done at Geneva on 20 March 1958 and the Dutch Road Traffic Act 1994, Article 22. The assessment was conducted in accordance with the requirements of this Directive and/or Regulation.

This Compliance Statement is issued to:

**Shandong Changfeng Tyres Co., Ltd.**  
**High-tech Development Zone**  
**Guangrao County, Dongying City**  
**SHANDONG PROVINCE 257335**  
**China (PRC)**

Component range: see Annex

Areas assessed: see Annex

Range of covered separate Directives/Regulations: see Annex

**Statement number** : RDWC-DIR-06  
**Assessment conducted** : 2-2-2018  
**Validity ends** : 1-1-2019  
**Place** : Zoetermeer  
**Date** : 2-2-2018  
**Signature** : On behalf of the management of RDW,



N. den Ouden,  
Manager Operations Surveillance Manufacturers

## ANNEX

Manufacturer's name : Shandong Changfeng Tyres Co., Ltd.  
Manufacturer's WMI code :  
C-Plus manufacturer code : DIR

## Plants/Sites:

1. : Shandong Changfeng Tyres Co., Ltd.  
High-tech Development Zone, Guangrao County,  
Dongying City  
Shandong Province, 257335  
China (PRC)
2. : Shandong Hengfeng Rubber & Plastic Co., Ltd  
Economic Development Zone, Dawang Town  
Guangrao County, Dongying City  
SHANDONG PROVINCE 257335  
China (PRC)
3. : Shandong Mirage Tyres Co., Ltd  
North of GuangRui Road, GuangRao Economic & Development Zone  
Dongying City  
257300  
China (PRC)
4. : Shandong Yongfeng Tyres Co., Ltd  
South Of Fengtai Road, Yishui Economic Development Zone  
Linyi City  
276400, Shandong Provice  
China (PRC)

Name and address of the manufacturer's  
representative (if any) :

Areas assessed : As covered by Directive 2007/46/EC as last amended and/or  
Appendix 2 of ECE Agreement of 1958 as last revised.

Documents examined : Company quality manual, procedures and site control plans  
concerning the mentioned separate directives and/or regulations.



## List of component range and covered Directives and/or Regulations.

Item	Subject	Dir. EC	Comm. Reg. (EU)	Reg. ECE	Applicable
--	Tires	92/23	--	R 30	X
--	Tires for commercial vehicles and their trailers	92/23	--	R 54	X
--	Rolling sound of tires	92/23	--	R 117	X
--	Tyre rolling sound emissions, adhesion on wet surfaces and rolling resistance (Classes C1, C2 and C3)	661/2009	--	R 117	X



# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GT RADIAL	
Denumirea comercială		FE1 City	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	A3918	C1
Indicativul dimensiunii pneului		185/65R14	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		86	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	69 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		49/19	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Public Contact, Giti Tire Deutschland GmbH H ollerithallee 18a 30419 Hannover Germany	
Informații suplimentare		info in english	

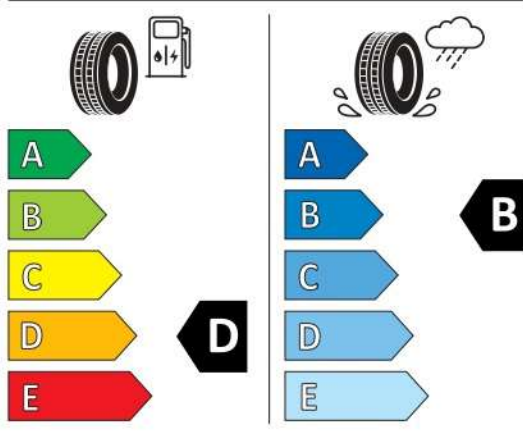


GT RADIAL

A3918

185/65R14 86 H

C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		PIRELLI	
Denumirea comercială		CINTURATO P1	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	32484	C1
Indicativul dimensiunii pneului		185/65R15	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		88	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	70 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		28/17	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Pirelli Contact Center, Viale Piero e Alberto Pirelli 25, Milan, IT	
Informații suplimentare			

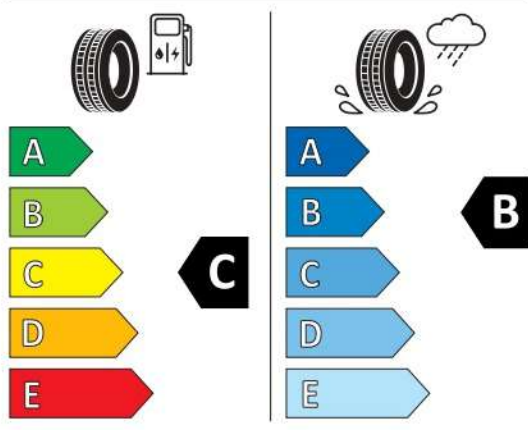


PIRELLI

32484

185/65R15 88 H

C1




2020/740

# Fișă cu informații despre produs

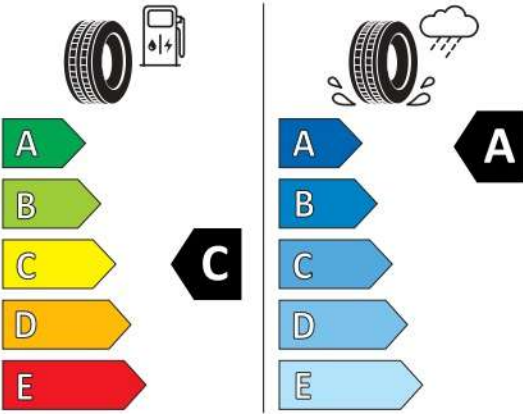
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GT RADIAL	
Denumirea comercială		FE2	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	A4343	C1
Indicativul dimensiunii pneului		195/65R15	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		91	
Versiunea de sarcină		SL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		A	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	69 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		10/21	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Public Contact, Giti Tire Deutschland GmbH ollerithallee 18a 30419 Hannover Germany	
Informații suplimentare		info in english	




**GT RADIAL** A4343

195/65R15 91 H C1



The image shows two performance charts. The left chart is for energy efficiency, with a scale from A (green) to E (red). The tire is rated 'C', indicated by a black arrow pointing to the 'C' position. The right chart is for wet grip performance, with a scale from A (black) to E (light blue). The tire is rated 'A', indicated by a black arrow pointing to the 'A' position.



69 dB  
ABC

2020/740



# Fișă cu informații despre produs

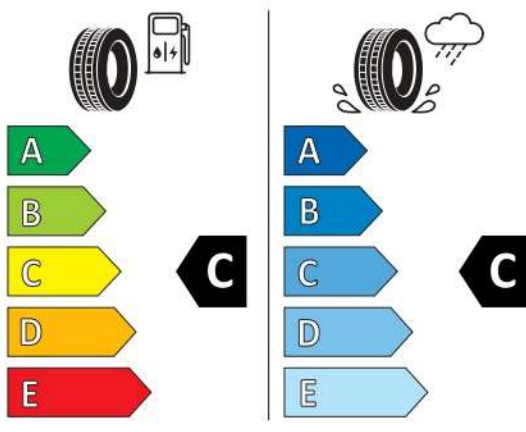
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	H188 028	C2
Indicativul dimensiunii pneului		195/70R15C	
Simbolul categoriei de viteză		R 170 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		104	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		102	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		15/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE H188 028

195/70R15C 104/102 R C2



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		HF805	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200H1033	C1
Indicativul dimensiunii pneului		205/55R16	
Simbolul categoriei de viteză		W 270 km/h	
Indicele capacității de încărcare		94	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		27/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Shandong Changfeng Tire Co., LTD, YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China	
Informații suplimentare			

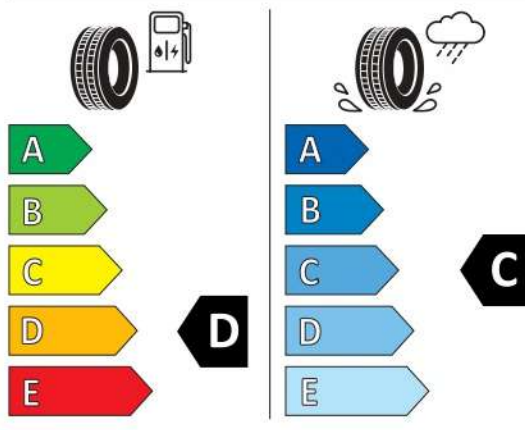


HIFLY

200H1033

205/55R16 94 W XL

C1



2020/740

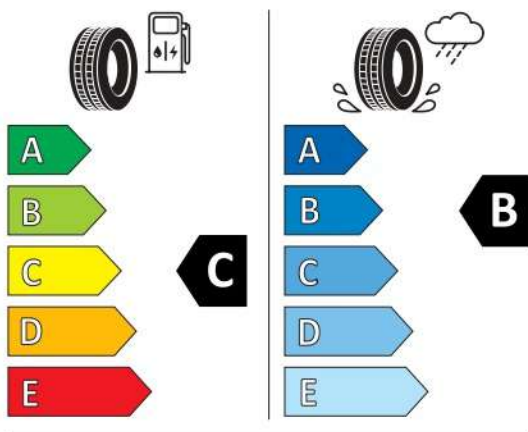
# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	Z-107 119	C1
Indicativul dimensiunii pneului		205/65R15	
Simbolul categoriei de viteză		V 240 km/h	
Indicele capacității de încărcare		94	
Versiunea de sarcină			
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		31/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE Z-107 119  
205/65R15 94 V C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

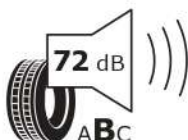
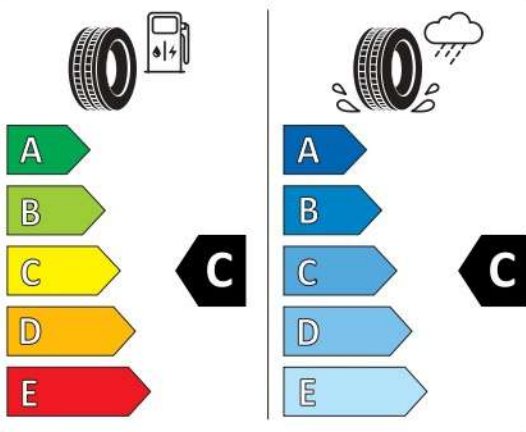
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	H188 043	C2
Indicativul dimensiunii pneului		205/65R16C	
Simbolul categoriei de viteză		T 190 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		107	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		105	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		15/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE H188 043

205/65R16C 107/105 T C2



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	SA37 XL 031	C1
Indicativul dimensiunii pneului		215/50R17	
Simbolul categoriei de viteză		W 270 km/h	
Indicele capacității de încărcare		95	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		24/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			

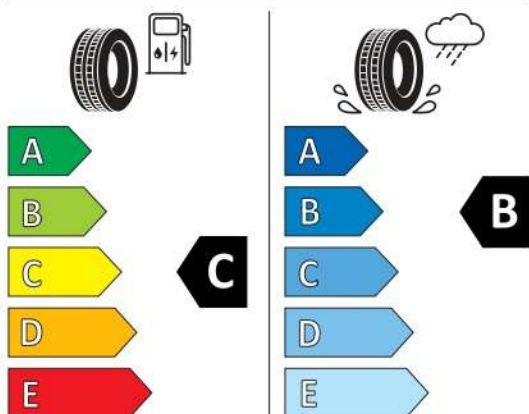


GOODRIDE

SA37 XL 031

215/50R17 95 W XL

C1



2020/740

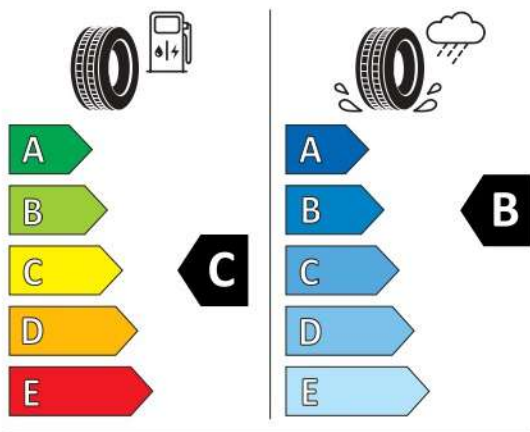
# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	Z-107 XL 040	C1
Indicativul dimensiunii pneului		215/55R17	
Simbolul categoriei de viteză		W 270 km/h	
Indicele capacității de încărcare		98	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		18/19	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE Z-107 XL 040  
215/55R17 98 W XL C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

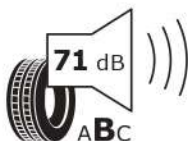
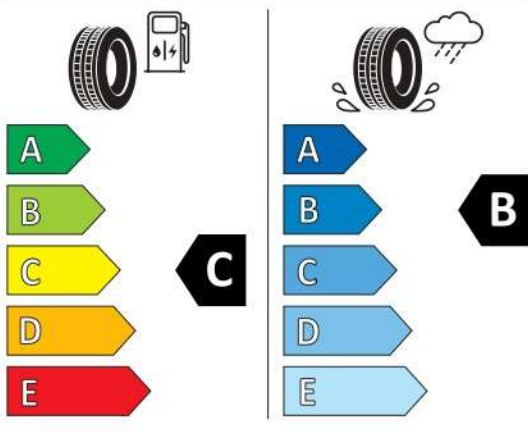
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		PIRELLI	
Denumirea comercială		SCORPION VERDE	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	19877	C1
Indicativul dimensiunii pneului		215/65R16	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		102	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		B	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		04/10	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Pirelli Contact Center, Viale Piero e Alberto Pirelli 25, Milan, IT	
Informații suplimentare			



PIRELLI 19877

215/65R16 102 H XL C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

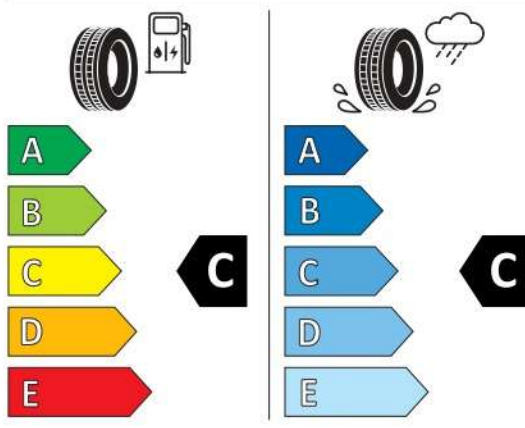
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	H188 067	C2
Indicativul dimensiunii pneului		225/65R16C	
Simbolul categoriei de viteză		T 190 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		112	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		110	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		15/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE H188 067

225/65R16C 112/110 T C2



2020/740



# Fișă cu informații despre produs

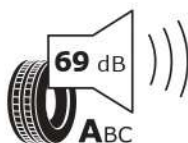
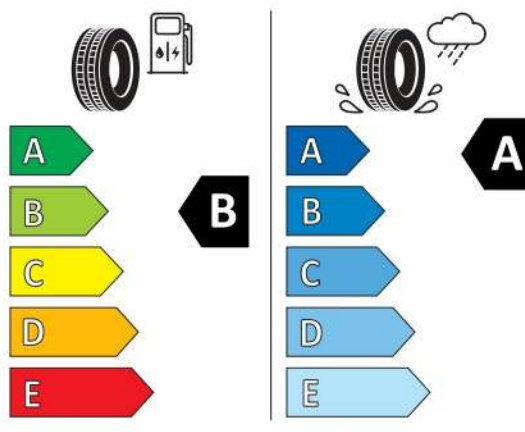
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		PIRELLI	
Denumirea comercială		POWERGY	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	39257	C1
Indicativul dimensiunii pneului		225/65R17	
Simbolul categoriei de viteză		V 240 km/h	
Indicele capacității de încărcare		106	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		B	
Clasa de aderență pe teren umed		A	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	A	69 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		39/21	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Pirelli Contact Center, Viale Piero e Alberto Pirelli 25, Milan, IT	
Informații suplimentare			



PIRELLI 39257

225/65R17 106 V XL C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

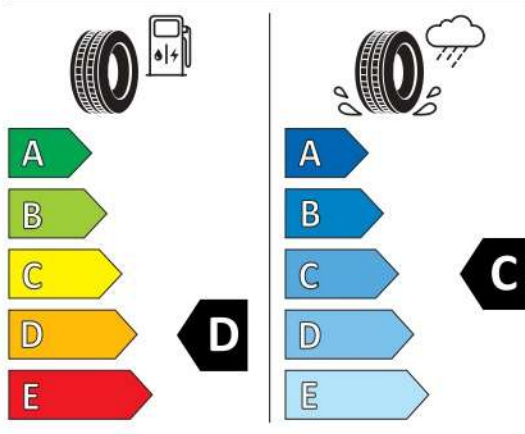
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		GOODRIDE	
Denumirea comercială			
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	SU318 022	C1
Indicativul dimensiunii pneului		225/70R16	
Simbolul categoriei de viteză		H 210 km/h	
Indicele capacității de încărcare		103	
Versiunea de sarcină			
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		24/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		International Business Dept., De-Saint-Exupéry Str. 10, 60549 Frankfurt am Main, DE	
Informații suplimentare			



GOODRIDE SU318 022

225/70R16 103 H C1



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		HIFLY	
Denumirea comercială		SUPER2000	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	200H9027	C2
Indicativul dimensiunii pneului		235/65R16C	
Simbolul categoriei de viteză		T 190 km/h	
Indice de sarcină (pentru montare nejumelată)		115	
Indice de sarcină (pentru montare jumelată)		113	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		D	
Clasa de aderență pe teren umed		C	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	72 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare nejumelată)		-	
Indice de sarcină pentru descrierea serviciului suplimentar (pentru montare jumelată)		-	
Simbolul categoriei de viteză (pentru descrierea serviciului suplimentar)			
Data începerii producției (Săptămână / An)		27/20	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		Shandong Changfeng Tire Co., LTD, YongAn Street, Guangrao County, Dongying City, Shandong Province, China	
Informații suplimentare			

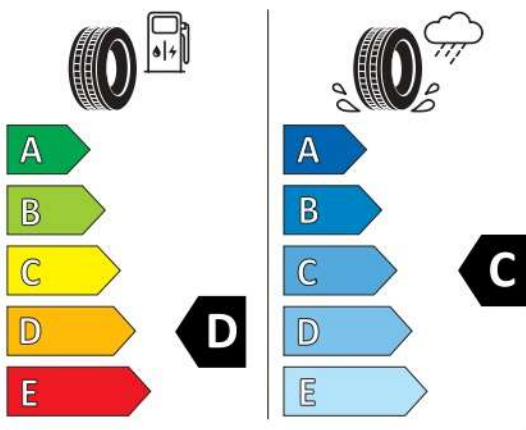


HIFLY

200H9027

235/65R16C 115/113 T

C2



2020/740

# Fișă cu informații despre produs

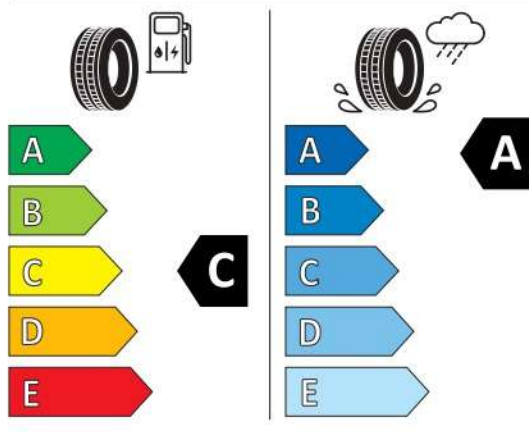
Regulamentul delegat (UE) 2020/740

Denumirea sau marca comercială a furnizorului		BRIDGESTONE	
Denumirea comercială		TURANZA T005	
Identificatorul tipului de pneu	Clasa de pneuri	6474	C1
Indicativul dimensiunii pneului		225/50 R17	
Simbolul categoriei de viteză		Y 300 km/h	
Indicele capacității de încărcare		98	
Versiunea de sarcină		XL	
Clasa de eficiență a consumului de combustibil		C	
Clasa de aderență pe teren umed		A	
Clasa de zgomot exterior de rulare	Valoarea de zgomot exterior de rulare	B	71 dB
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de zăpadă		Nu	
Pneu destinat utilizării în condiții extreme de polei		Nu	
Data începerii producției (Săptămână / An)		37/18	
Data încheierii producției (Săptămână / An)		-	
Adresa furnizorului		QA Operations, Via del Fosso de I Salceto 13/15, 00128 Rome, IT	
Informații suplimentare		IPC 6474	



BRIDGESTONE 6474

225/50 R17 98 Y XL C1



2020/740



RDW



THE NETHERLANDS  
( N E D E R L A N D )



## COMMUNICATION

Concerning <sup>(1)</sup>: ~~APPROVAL GRANTED~~  
~~APPROVAL EXTENDED~~  
~~APPROVAL REFUSED~~  
~~APPROVAL WITHDRAWN~~  
~~PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED~~

of a type of tyre with regard to "rolling sound emission level" and/or "adhesion performance on wet surfaces" and/or "rolling resistance" pursuant to Regulation Number 117

**Approval number <sup>(2)</sup>: E4\*117R02/12\*10441\*22**

**Suffix(es) <sup>(3)</sup>: S2WR2**

- |  |   |   |
|--|---|---|
| 1. Manufacturer's name and address   | : | PIRELLI TYRE S.p.A<br>Viale Piero e Alberto Pirelli, 25<br>20126 Milano (Italy)   |
| 2. If applicable, name and address of manufacturer's representative  | : | not applicable  |
| 3. "Tyre class" of the type of tyre <sup>(1)</sup>   | : | <b>class C1, <del>class C2 or class C3</del></b>  |
| 4. "Category of use" of the type of tyre <sup>(1)</sup>  | : | <b>Normal/Snow/Special</b>  |
| 4.1. Snow tyre for use in severe snow conditions <sup>(1)</sup>  | : | <b><del>Yes</del>/No</b>  |
| 4.2. Traction tyre <sup>(1)</sup>  | : | <b><del>Yes</del>/No</b>  |
| 5. Tyre structure <sup>(1)</sup>   | : | <b><del>diagonal/bias-belted</del>/Radial/<del>run-flat</del> tyre</b>  |
| 6. Tyre type designation   |   |   |
| 6.1 Brand(s) name(s)/Trade mark(s) of the type of tyre   | : | <b>PIRELLI</b>  |
| 6.2 Trade description(s)/Commercial name(s) of the type of tyre  | : | <b>POWERGY</b>  |
| 7. Technical Service and, where applicable, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity tests   | : | PIRELLI TYRE S.p.A.<br>Viale Piero e Alberto Pirelli, 25<br>20126 Milano (Italy)  |
| 8. Performance(s) approved   | : | sound level at ( <del>stage 1</del> /stage 2) <sup>(1)</sup> , wet adhesion level, rolling resistance level ( <del>stage 1</del> /stage 2) <sup>(1)</sup> |
| 8.1 Sound level of the representative tyre size, see paragraph 2.7. of this Regulation, as per item 7. of the test report in the Appendix 1 to Annex 3: 69 dB(A) at reference speed of <del>70</del> /80 km/h <sup>(1)</sup> |   |   |



**Approval number <sup>(2)</sup>: E4\*117R02/12\*10441\*22**

8.2. Wet adhesion level of the representative tyre size, see paragraph 2.7. of this Regulation, as per item 7. of the test report in the Appendix to Annex 5 : 1.52 (G) using the ~~vehicle method~~, trailer method <sup>(1)</sup>

8.3. Rolling Resistance level of the representative tyre size, see paragraph 2.7. of this Regulation, as per item 7. of the test report in the Appendix 1 to Annex 6 : 8.8 (N/kN)

8.4 ~~Snow grip level of the representative tyre size, see paragraph 2.7. of Regulation No 117, as per item 7. of the test report in the Appendix <sup>(4)</sup> to Annex 7 : (Snow Grip Index) using method <sup>(4)</sup>~~

9. Number of report issued by that service : **TR 2021-036-S**  
**SZ-R117-2021-003-R**  
**TR 2021-074-W**

10. Date of report issued by that service : **29/07/2021**  
**25/11/2021**  
**14/12/2021**

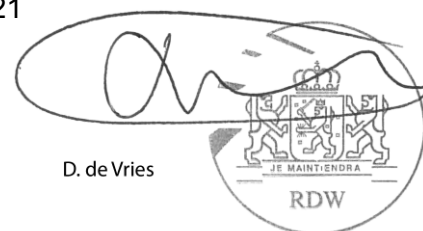
11. Reason(s) of extension (if applicable) : Extension of type approval to new sizes designation

12. Any remarks : N/A

13. Place : Zoetermeer

14. Date : 23 December 2021

15. Signature :

  
D. de Vries

16. Annexed to this communication are :

16.1. A list of documents in the approval file deposited at the Type Approval Authorities having delivered the approval and which can be obtained upon request <sup>(5)</sup>.

1. Information document number 2021-152
2. Drawing of the tread pattern and sidewall
3. Test report as mentioned in item 9

16.2. A list of tyre-size designations: Specify for each brand name/trademark and/or each trade description/Commercial name the list of tyre size designations and service descriptions, adding in case of Class C1 tyres whether “reinforced” (or “extra load”) or not.

<sup>(1)</sup> Strike out what does not apply

<sup>(2)</sup> According to Schedule 4 to Revision 3 of the 1958 Agreement.

<sup>(3)</sup> According to paragraphs 5.2.2. and 5.3.1.2. of this Regulation.

<sup>(4)</sup> Appendix 2 for C1 and C2 tyres  
Appendix 3 for C3 tyres

<sup>(5)</sup> In the case of “snow tyre for use in severe snow conditions” a test report according to Appendix 2 of Annex 7 shall be submitted.

## List of tyre sizes

Approval No.: E4\*117R02/12\*10441\*22 Suffix(es): S2WR2  
Annex to information document N° 2021-152

Brand name (s) : PIRELLI

Trade description (s) : POWERGY

Tyre Class	list of sizes	Reg. 30	Speed idx	Load idx	Tested	New size
C1a	165/55R15	E4 02133293	V	75	W,R	#
	175/65R15	E4 02133292	H	84		#
	185/65R15	E4 02133291	H	88		#
	185/60R15	E4 02133290	H	84		#
C1b	195/65R15	E4 02132146	V	91		
	195/60R15	E4 02132174	V	88		
	195/60R16	E4 02132902	H	89		
	195/55R15	E4 02132933	V	85		
	195/55R16	E4 02132903	V	87		
	195/55R20XL	E4 02128139	H	95		
	205/65R15	E4 02132191	V	94		
	205/65R16	E4 02132186	H	95		
	205/60R16	E4 02131014	V	92		
	205/55R16	E4 02131008	V	91		
	205/55R17XL	E4 02130480	V	95		
	205/55R19XL	E4 02128611	V	97		
	205/50R17XL	E4 02131001	Y	93		
	205/50R17XL	E4 02131002	V	93		
	205/45R16	E4 02132909	W	83		
	205/45R17XL	E4 02132897	Y	88		
	205/45R17XL	E4 02132908	W	88		
	215/65R17	E4 02132194	V	99		
	215/60R16XL	E4 02130997	V	99		
	215/60R17	E4 02130971	V	96		
	215/60R17	E4 02132171	H	96		
	215/55R16	E4 02132170	W	93		
	215/55R17	E4 02130993	V	94		
	215/55R17XL	E4 02130994	Y	98		
	215/55R18XL	E4 02128157	V	99		
	215/50R17XL	E4 02130485	Y	95		
	215/50R17XL	E4 02132175	W	95		
	215/50R18	E4 02128141	W	92		
	215/45R17XL	E4 02132188	W	91		
	215/45R18XL	E4 02130496	Y	93		
	215/45R18XL	E4 02132173	W	93		
	215/40R17XL	E4 02132896	Y	87		
	225/65R17XL	E4 02132193	V	106		
	225/60R16XL	E4 02132192	V	102		
	225/60R17	E4 02130977	V	99		
	225/60R17	E4 02132156	H	99		
	225/60R18XL	E4 02132161	V	104		
	225/55R16XL	E4 02131013	W	99		
	225/55R17	E4 02132150	Y	97		
	225/55R17XL	E4 02128628	Y	101		
	225/55R18	E4 02129660	V	98		
	225/50R17XL	E4 02127173	Y	98		
225/50R17XL	E4 02128135	V	98			
225/50R18XL	E4 02130998	W	99			

Tyre Class	list of sizes	Reg. 30	Speed idx	Load idx	Tested	New size
	225/45R17XL	E4 02127162	Y	94		
	225/45R17XL	E4 02132187	W	94		
	225/45R18XL	E4 02130473	Y	95		
	225/45R18XL	E4 02131012	W	95		
	225/45R19XL	E4 02127163	W	96		
	225/40R18XL	E4 02127172	Y	92		
	225/40R18XL	E4 02132159	W	92		
	225/40R19XL	E4 02128582	Y	93		
	225/35R19XL	E4 02127175	Y	88		
	235/65R17XL	E4 02129640	V	108		
	235/60R18	E4 02127176	V	103		
	235/55R17XL	E4 02130501	Y	103		
	235/55R18XL	E4 02130479	V	104		
	235/55R19XL	E4 02129641	W	105		
	235/50R18XL	E4 02130478	V	101		
	235/50R18XL	E4 02130495	Y	101		
	235/50R19	E4 02128583	V	99		
	235/45R17XL	E4 02130970	Y	97		
	235/45R17XL	E4 02132189	W	97		
	235/45R18XL	E4 02127174	Y	98		
	235/45R19XL	E4 02130497	Y	99		
	235/40R18XL	E4 02128581	Y	95		
	235/40R18XL	E4 02132160	W	95		
	235/40R19XL	E4 02128627	Y	96		
	235/35R19XL	E4 02128144	Y	91		
	245/50R18	E4 02131000	W	100		
	245/45R17	E4 02132158	W	95		
	245/45R18XL	E4 02127161	Y	100		
	245/45R19	E4 02129637	W	98		
	245/45R19XL	E4 02128609	Y	102		
	245/40R17XL	E4 02130986	Y	95		
	245/40R18XL	E4 02128143	Y	97		
	245/40R19XL	E4 02128142	Y	98		
	245/40R19XL	E4 02130999	W	98		
	245/40R20XL	E4 02131006	Y	99		
	245/35R19XL	E4 02129636	Y	93		
	245/35R20XL	E4 02132927	Y	95		
C1c	255/45R19	E4 02129638	V	100		
	255/45R19XL	E4 02129639	Y	104		
	255/40R17XL	E4 02130992	Y	98		
	255/40R19	E4 02131007	Y	96		
	255/40R19XL	E4 02132930	Y	100		
	255/40R20XL	E4 02128610	Y	101		
	255/35R18XL	E4 02130985	Y	94		
	255/35R19XL	E4 02128138	Y	96		
	255/35R20XL	E4 02128140	Y	97		
	275/30R20XL	E4 02132172	Y	97		
	285/50R20XL	E4 02132169	V	116		
	295/35R21XL	E4 02132147	Y	107	S	

Date : 15/12/2021

(1)

S : tyre tested for Sound emission

W : tyre tested for Wet adhesion

R : tyre tested for rolling resistance

Sl: tyre tested for Snow performance



THE NETHERLANDS  
(N E D E R L A N D)

COMMUNICATION

Concerning <sup>(1)</sup>

- approval granted
- ~~approval extended~~
- ~~approval refusal~~
- ~~approval withdrawn~~
- ~~production definitely discontinued~~

of a type of tyre for motor vehicles pursuant to Regulation number 30.

**Approval number: E4\*30R02/21\*127173\*00**

1. Manufacturer's name and address : Pirelli Tyre S.p.A  
Viale Piero e Alberto Pirelli, 25  
20126 Milano  
Italy
2. Tyre type designation<sup>(2)</sup>
  - 2.1. Brand-name(s)/trademark(s) : PIRELLI
  - 2.2. Trade description(s)/Commercial name(s) : POWERGY
3. If applicable, name and address of the manufacturer's representative : Not applicable
4. Summarised description
  - 4.1. Tyre size designation : 225/50R17
  - 4.2. Category of use : normal/~~snow/special use~~ / ~~temporary use~~ <sup>(1)</sup>
  - 4.3. Structure : ~~diagonal~~ / ~~bias belted~~ / radial / ~~run flat tyre~~ <sup>(1)</sup>
  - 4.4. Speed category symbol : Y
  - 4.5. Load-capacity index : 98

**Approval number: E4\*30R02/21\*127173\*00**

- 4.6. Extended Mobility Tyre : ~~Yes~~ /No<sup>(1)</sup>
5. Technical service and, where applicable, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity : Pirelli Tyre S.P.A.  
Viale Piero e Alberto Pirelli 25  
20126 Milano  
Italy
6. Date of report issued by that service : 2020-12-07
7. Number of report issued by that service : KIR-R30-027-2020
8. Reason(s) of extension (if applicable) : Not applicable
9. Any remarks : Concerns a Reinforced or Extra Load tyre.
10. Place : Zoetermeer
11. Date : 31 December 2020
12. Signature :

  
P. Lingsma

13. The list of documents in the approval file which are deposited at the administrative service having delivered the approval and which can be obtained upon request.
- Application form relating to ECE approval for a pneumatic tyre pursuant to Regulation number 30.
  - The drawing of the tyre's sidewalls, tread and dimensioned cross-section.
  - The test report as mentioned in item 7.

---

<sup>(1)</sup> Strike out what does not apply

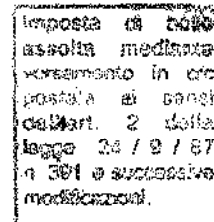
<sup>(2)</sup> A list of Brand name(s)/trademark(s) or Trade description(s)/Commercial name(s) may be annexed to this communication

REPUBBLICA ITALIANA  
MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI  
DIPARTIMENTO PER I TRASPORTI  
DIREZIONE GENERALE TERRITORIALE DEL NORD - OVEST  
CENTRO PROVE AUTOVEICOLI - MILANO



Communication concernant l'homologation d'un type de pneumatique pour automobiles, en application du Règlement No 30

No d'homologation : **022889**



1. Nom du fabricant ou marque de fabrique : **PIRELLI**
2. Désignation du type par le constructeur : **SCORPION VERDE**
3. Nom et adresses du constructeur :

Pirelli Tyre S.p.A. et les sociétés indiquées dans le document CPA-MI/PPN 01/06

4. Nom et adresse du mandataire du constructeur:

PIRELLI TYRE S.p.A. Viale Sarca,222 - 20126 MILANO

5. Description sommaire

- 5.1. Dimension du pneumatique **215/65R16 EXTRA LOAD**
- 5.2. Catégorie d'utilisation routier (normal)
- 5.3. Structure : Radial
- 5.4. Symbole de la catégorie de vitesse : H
- 5.5 Indice de capacité de charge: 102

6. Service technique et laboratoire d'essai agréé pour l'homologation ou la vérification de la conformité :  
CENTRO PROVE AUTOVEICOLI - MILANO  
et PIRELLI TYRE S.p.A. - RS / SPERIMENTAZIONE - MILANO

7. Date du procès-verbal délivré par ce service : 18/02/2010

8. Numéro du procès-verbal délivré par ce service : ECE30-009/2010

9. Motif(s) d'extension :

10. Remarques éventuelles :

11. Lieu : MILANO

12. Date : 25 FEB. 2010

13. Signature (Dott. Ing. Roberto Gattis)

Ingegnere Coordinatore  
Dott. Ing. Guido Antonio ROSSI

Les pièces suivantes, figurant dans le dossier d'homologation déposé auprès de Service Administratif ayant délivré l'homologation, peuvent être obtenues sur demande: demande d'homologation, procès-verbal remis par le laboratoire d'essai agréé, dessins des flancs et de la bande de roulement et schéma coté de la section transversal du pneumatique.  
(Rif: PIR 7637)



RDW



**THE NETHERLANDS**  
( N E D E R L A N D )



**COMMUNICATION**

Concerning <sup>(1)</sup> : ~~APPROVAL GRANTED~~  
~~APPROVAL EXTENDED~~  
~~APPROVAL REFUSED~~  
~~APPROVAL WITHDRAWN~~  
~~PRODUCTION DEFINITELY DISCONTINUED~~

of a type of tyre with regard to "rolling sound emission level" and/or "adhesion performance on wet surfaces" and/or "rolling resistance" pursuant to Regulation Number 117

**Approval number <sup>(2)</sup>: E4\*117R02/10\*4194\*12**

**Suffix(es) <sup>(3)</sup>: S2WR2**

1. Manufacturer's name and address : PIRELLI TYRE S.p.A  
Viale Piero e Alberto Pirelli, 25  
20126 Milano (Italy)
2. If applicable, name and address of manufacturer's representative : not applicable
3. "Tyre class" and "category of use" of the type of tyre <sup>(1)</sup> : **class C1, ~~class C2 or class C3~~**  
**Normal/Snow/Special**
- 3.1. Snow tyre for use in severe snow conditions <sup>(1)</sup> : ~~Yes~~/No
- 3.2. Traction tyre <sup>(1)</sup> : ~~Yes~~/No
4. Tyre type designation
- 4.1 Brand(s) name(s)/Trade mark(s) of the type of tyre : **PIRELLI**
- 4.2 Trade description(s)/Commercial name(s) of the type of tyre : **SCORPION VERDE**
5. Technical Service and, where applicable, test laboratory approved for purposes of approval or of verification of conformity tests : PIRELLI TYRE S.p.A.  
Viale Piero e Alberto Pirelli, 25  
20126 Milano (Italy)
6. Performance(s) approved : sound level at (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>, wet adhesion level, rolling resistance level (~~stage 1~~/stage 2)<sup>(1)</sup>
- 6.1 Sound level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation N. 117, as per item 7. of the test report in the Appendix 1 to Annex 3: 72 dB(A) at reference speed of ~~70~~/80 km/h



Approval number <sup>(2)</sup>: E4\*117R02/10\*4194\*12

Suffix(es) <sup>(3)</sup>: S2WR2

- 6.2. Wet adhesion level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation N. 117, as per item 7. of the test report in the Appendix to Annex 5 : 1.20 (G) using ~~vehicle method~~, trailer method
- 6.3. Rolling Resistance level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation N. 117, as per item 7. of the test report in the Appendix to Annex 6 : 8.78 (N/kN)
- 6.4 ~~Snow grip level of the representative tyre size, see paragraph 2.5. of Regulation N. 117, as per item 7. of the test report in the Appendix <sup>(4)</sup> to Annex 7 : (Snow Grip Index) using method~~

7. Number of report issued by that service : **TR 2012-003-W**  
**TR 2012-037-R**  
**TR 2018-096-S**
8. Date of report issued by that service : **25/01/2012**  
**28/08/2012**  
**16/11/2018**
9. Reason(s) of extension (if applicable) : Extension of type approval to new sizes designation.
10. Any remarks : N/A
11. Place : Zoetermeer
12. Date : 30 March 2020
13. Signature :



R.F.R. Clement

14. Annexed to this communication are :

14.1. A list of documents in the approval file deposited at the Type Approval Authorities having delivered the approval and which can be obtained upon request <sup>(5)</sup>.

1. Information document number 2020-034
2. Drawing of the tread pattern and sidewall

14.2. A list of tyre-size designations: Specify for each brand name/trademark and/or each trade description/Commercial name the list of tyre size designations, adding in case of Class C1 tyres the mark “reinforced” (or “extra load”) or the speed symbol of snow tyres or in the case of tyres of Classes C2 and C3, the mark “traction”, if so required by paragraph 3.1. of this Regulation.

<sup>(1)</sup> Strike out what does not apply

<sup>(2)</sup> According to Schedule 4 to Revision 3 of the 1958 Agreement.

<sup>(3)</sup> According to paragraphs 5.2.2. and 5.3.1.2. of this Regulation.

<sup>(4)</sup> Appendix 2 for C1 and C2 tyres

Appendix 3 for C3 tyres

<sup>(5)</sup> In the case of “snow tyre for use in severe snow conditions” a test report according to Appendix 2 of Annex 7 shall be submitted.

**List of tyre sizes**

Approval No.: E4\*117R02/10\*4194\*12 Suffix(es): S2WR2  
Annex to information document N° 2020-034

Brand name (s) : PIRELLI

Trade description (s) : SCORPION VERDE

Tyre Class	list of sizes	Reg. 30	Speed idx	Load idx	Tested	New size
C1b	215/70R16	E3 022892	H	100	W	
	215/65R16	E3 022754	V	98		
	215/65R16XL	E3 022889	H	102		
	215/65R17	E4 0284015	V	99		
	215/60R17	E3 023021	V	96	R	
	215/60R17	E4 0271935	H	96		
	215/55R18XL	E4 0265051	V	99		
	225/70R16	E3 022893	H	103		
	225/65R17	E3 023010	H	102		
	225/60R18	E4 0270776	H	100		
	225/55R17	E4 0260576	H	97		
	225/55R18	E3 022982	V	98		
	225/55R19	E4 0267207	H	99		
	225/55R19	E4 0277358	V	99		
	225/45R19XL	E3 022188	W	96		
	235/70R16	E3 023029	H	106		
	235/65R17XL	E3 022819	V	108		
	235/60R16	E3 0250123	V	100		
	235/60R17	E4 0248873	V	102		
	235/60R18	E3 022518	V	103		
	235/60R18	E3 022758	W	103		
	235/60R18	E4 02111221	V	103		
	235/60R18	E4 0276255	V	103		
	235/60R18XL	E4 0268798	V	107		
	235/55R17	E3 022638	V	99		
	235/55R17	E3 022646	H	99		
	235/55R18	E3 022882	V	100		
	235/55R18	E4 02112962	W	100		
	235/55R18	E4 0298970	W	100		
	235/55R19	E3 022759	W	101		
	235/55R19	E3 023024	Y	101		
	235/55R19	E4 0271938	V	101		
	235/55R19	E4 0273177	V	101		
	235/55R19XL	E3 022516	V	105		
	235/55R19XL	E4 02114491	Y	105		
	235/55R19XL	E4 0282893	W	105		
	235/55R20	E4 0294013	V	102		
	235/50R18	E3 022639	V	97		
	235/50R18	E4 0277352	V	97		
	235/50R18	E4 029567	Y	97		
	235/50R19	E3 023045	V	99		
	235/50R20	E4 02102008	W	100		
	235/45R19	E4 0292288	V	95		
	235/45R19XL	E4 02122264	V	99		
	235/45R20XL	E4 0282201	V	100		



Tyre Class	list of sizes	Reg. 30	Speed idx	Load idx	Tested	New size
	245/70R16	E3 022883	H	107		
	245/65R17XL	E3 023046	H	111		
	245/45R19	E4 02122282	W	98		#
	245/45R20XL	E4 0282894	W	103		
C1c	255/60R17	E3 0254851	V	106		
	255/60R18	E4 0293986	W	108		
	255/60R18XL	E4 0284595	W	112		
	255/55R18	E3 022138	W	105		
	255/55R18	E3 022831	V	105		
	255/55R18XL	E3 022811	W	109		
	255/55R18XL	E3 022832	V	109		
	255/55R18XL	E3 0259093	Y	109		
	255/55R18XL	E4 0265044	V	109		
	255/55R19XL	E4 0273180	Y	111		
	255/55R19XL	E4 0282891	V	111		
	255/50R19	E3 022192	W	103		
	255/50R19	E3 023023	Y	103		
	255/50R19	E4 02103732	V	103		
	255/50R19XL	E3 022792	W	107		
	255/45R19	E3 023044	V	100		
	255/45R20	E3 022770	W	101		
	255/45R20	E4 0270769	W	101		
	255/45R20XL	E4 0263627	W	105		
	255/40R20XL	E4 0284016	V	101		
	265/60R18	E4 0282205	H	110		
	265/50R19XL	E3 022812	W	110		
	265/45R20	E3 022356	Y	104		
	275/50R20	E4 0275382	W	109		
	275/45R20XL	E3 022809	W	110		
	275/40R21XL	E3 022604	Y	107		
	275/35R22XL	E4 0277090	W	104		
	285/45R19XL	E3 022795	W	111		
	285/45R20XL	E4 0276247	Y	112		
	285/40R21XL	E4 0273196	Y	109		
	295/40R21XL	E3 022977	Y	111	S	



Calculated limit value = (RRClimit value R117 - 0,3 N/kN) - 0,06\* x (Llcandidate - Lllowest)  
 Calculated limit value = ( 10.5 - 0,3 N/kN) - 0,06\* x ( 96 - 95 ) = 10.14 N/kN

Date : 16/03/2020

(1)

S : tyre tested for Sound emission

W : tyre tested for Wet adhesion

R : tyre tested for rolling resistance

Sl: tyre tested for Snow performance



Product Service

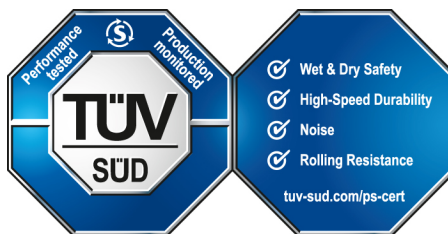
# CERTIFICATE

No. Z2 116824 0002 Rev. 00

**Holder of Certificate:** Zhongce Rubber Group Co., Ltd.

Qiantang New Area  
No.1 Street 1  
310018 Hangzhou  
PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA

**Certification Mark:**



**Product:** Car Tires

The product was tested on a voluntary basis and complies with the essential requirements. The certification mark shown above can be affixed on the product. It is not permitted to alter the certification mark in any way. In addition, the certification holder must not transfer the certificate to third parties. This certificate is valid until the listed date, unless it is cancelled earlier. All applicable requirements of the testing and certification regulations of TÜV SÜD Group have to be complied. For details see: [www.tuvsud.com/ps-cert](http://www.tuvsud.com/ps-cert)

**Test report no.:** 713254434-GS

**Valid until:** 2027-05-10

**Date,** 2022-05-13

( Lars Netsch )



# CERTIFICATE

No. Z2 116824 0002 Rev. 00

**Model(s):** Solmax 1

**Brand Name:** Goodride

**GOODRIDE®**

## Parameters:

205/50R17 93W XL	235/35ZR19 91Y XL	255/35R18 94W XL
205/55R17 95W XL	235/45ZR18 94W	255/40R18 99W XL
215/45ZR17 91Y XL	235/45ZR18 98Y XL	255/40R19 100W XL
215/55R17 94V	235/50R18 101W XL	255/40ZR19 100Y XL
215/55R17 98W XL	235/50R18 97V	255/45ZR19 104Y XL
215/55R18 95V	235/50R19 99V	255/45ZR21 106W XL
215/55R18 99V XL	235/50R19 99W	255/50R19 107W XL
225/40R18 92W XL	235/55R17 103W XL	255/50R20 109W XL
225/45R17 94W XL	235/55R19 105V XL	255/55R20 110W XL
225/45R18 95W XL	235/55R19 105W XL	265/45R21 104W XL
225/45ZR17 94W XL	235/55R20 105W XL	275/30R21 98W XL
225/45ZR17 94Y XL	245/35R21 96W XL	275/35R19 100W XL
225/45ZR18 95W XL	245/40R18 97W XL	275/35R20 102W XL
225/45ZR18 95Y XL	245/40R19 98W XL	275/35ZR19 100Y XL
225/45ZR19 96W XL	245/40ZR18 97Y XL	275/40R18 103W XL
225/45ZR19 96Y XL	245/40ZR19 98Y XL	275/40R19 101W
225/50R17 94W	245/45ZR18 100W XL	275/40R20 106W XL
225/50R17 98W XL	245/45ZR18 100Y XL	275/40ZR19 105Y XL
225/50R18 95W	245/45ZR19 98Y	275/45R21 110W XL
225/55R17 101W XL	245/45ZR20 103W XL	275/45ZR21 110Y XL
225/55R19 99V	245/50R18 104W XL	285/35R21 105W XL
225/55R19 99W	245/50R19 105W XL	285/35ZR21 105Y XL

**Tested  
according to:**

PPP 90006B:2018